

LOS CENTROS DE BENEFICENCIA SERAN REGIDOS POR UN CONSEJO ECONOMICO, DIRECTIVO Y ADMINISTRATIVO

DIARIO LATINO
EL GOBIERNO ENVIA HOY UN PROYECTO DE ARBITRIOS A LA ASAMBLEA

DE ESTA MANERA SE LOGRARA LA CENTRALIZACION DEL CONTROL DE LOS CENTROS DE BENEFICENCIA DE LA REPUBLICA

Todos los centros de beneficencia de la Republica serán regidos por un consejo económico directivo y administrativo, según hemos sido informados en la mañana de hoy, y de acuerdo con las gestiones que se están desarrollando en estos momentos.

Efectivamente, según los datos que hemos recogido hoy, el gobierno está estudiando las posibilidades de que sea un comité central el que habrá de regir los destinos económicos de los centros benéficos de esta república, encargándose del perfecto control de los mismos para su mayor eficiencia.

Ya se han dado los primeros pasos en este sentido y se espera que, con la realización de este proyecto, los centros de caridad ganarán en gran manera, tanto en orden como en eficiencia administrativa y de servicios.

Un proyecto de arbitrios hoy a la Asamblea

Hoy mismo por la mañana, el poder ejecutivo, por medio de beneficencia, ha enviado a la Asamblea Nacional Legislativa, reunida en sesiones extraordinarias, un interesante proyecto de arbitrios a favor del hospital Rosales y demás centros benéficos.

De esta manera, se nos dice, el gobierno desea ayudar tanto como le sea posible en bien del hospital, cuya vida es necesario sostener.

Este proyecto, al ser aprobado por el Congreso, habrá de dar mayores posibilidades económicas a los centros benéficos.

CONFERENCIAS QUE TIENEN EXITO EN LAS POBLACIONES

Se han formado asociaciones de profesores para inculcar en la juventud ideas contrarias al comunismo

Con muy buen éxito se han venido dando conferencias anticomunistas en las distintas poblaciones de la república.

Recientemente, y después de una de estas conferencias a la cual asistieron profesores de las escuelas cantonales y de los pueblos de la jurisdicción de Sensuntepeque, se formó una asociación de profesores, a fin de que se ocupen de ir inculcando, en la niñez que se levanta, horror por las ideas comunistas, a fin de desarraigar ese virus del corazón del pueblo.

Asociaciones similares a ésta deberán formarse en todas las poblaciones del país, a efecto de hacer una campaña sistemática y efectiva contra las ideas comunistas.

En las páginas del DIARIO LATINO se anuncian solamente las casas bien acreditadas del país. No deje usted de leer los anuncios que pueden tener muchas ocasiones interesantes para usted. Tenga seguro que el comerciante que anuncia es de buena fe.

TERMINO EL ESTUDIO DE LA LEY MORATORIA

LA EMPRESA DE LUZ ELECTRICA PIDE SE LE DE EL CONTROL DE LAS RENTAS DE AGUA

Ha Enviado Una Nota Al Municipio

Esta celebrará una sesión extraordinaria el domingo para tratar este asunto

Esta mañana hemos sido informados en las oficinas de la Alcaldía Municipal de esta capital, de que se ha recibido una nota oficial de la empresa de alumbrado eléctrico, la cual solicita el perfecto control de la renta de agua de la ciudad, que está comprometida en virtud de la deuda pendiente que tiene el ayuntamiento.

La Compañía pide se le permita una acción más directa de parte del interventor de la misma empresa cerca de la tesorería municipal y que se le autorice para obtener copia de la lista de contribuyentes de la renta de agua, a fin de tener así un control más efectivo.

La nota ha pasado a poder del regidor Castro Díaz, quien la está estudiando convenientemente para ver cuál será la actitud de la Municipalidad, que será, se presume, la de aceptar la petición de la compañía, puesto que no hay otro remedio, ya que, lo que solicita está prescrito ya.

Para discutir sobre la cuestión, habrá una sesión extraordinaria el domingo por la tarde, según se nos informa.

EXITO DE UNA CIRCULAR DEL GOBERNADOR

En la que hace que se pida una rebaja en los alquileres de las casas alquiladas por el Gobierno

El gobernador de este departamento, doctor Antonio Castro Ramírez, se ha dirigido a todas las Municipalidades de las poblaciones del departamento, por medio de una circular, para que llamen a sus respectivas oficinas a los propietarios de casas que alquilan al gobierno para servicio de las escuelas y que les hagan ver que, debido a la crisis por la que atraviesa el Estado, el gobierno no está en disposición de pagar el alto valor de alquileres que ha venido pagando hasta hoy, por lo cual se les excita a que hagan rebajas.

La circular del gobernador ha dado buenos resultados porque los propietarios de casas han comprendido la parte de justicia que hay en ello, y así hemos podido ver, por las contestaciones llegadas a la Gobernación, que en casi todas las poblaciones del departamento, se ha hecho rebajas ya de cinco, de seis, de ocho y hasta de diez colones. Solamente en aquellas poblaciones en donde, por el exiguo valor del alquiler, ya no se pueden hacer economías, se han dejado los antiguos precios.

Se ve, pues, que hay un espíritu de cooperación y esto es bastante ya. Anteriormente se ha tenido un concepto erróneo del Estado. Se ha creído que el Estado puede soportar con todo, y así, las cosas que a los particulares no se hubieran al-

DOS CRUCES EN EL CORAZON DE UN ARBOL

Las Tropas De Sandino Avanzan Por Varios Frentes

Esta mañana se han recibido muy interesantes noticias de Nicaragua: las tropas del general Sandino, completamente reorganizadas, avanzan hacia las plazas del interior por varios frentes, sosteniendo violentos combates con la guardia nacional en combinación con marinos americanos.

El ejército sandinista avanza en dirección a Chinandega, León, San Francisco del Carmen, en el lado norte del lago de Managua, Granada y Oriente, dispuesto a estorbar las próximas elecciones presidenciales supervigiladas por oficialidad naval de los Estados Unidos.

La situación política de aquel país hermano, según los reportes que llegan hoy, se está poniendo bastante oscura, a pesar de que se afirma que los dos partidos históricos están unidos

en dos frentes únicos. El pueblo, la mayoría de él por lo menos, no está ni con Sacasa ni con Díaz, simpatizando por la causa de Sandino y, por tanto, se abstendrá de ir a las elecciones sino es sobre la base de una candidatura única, completamente nacionalista.

En Managua se anuncia la próxima llegada del general Horacio Portocarrero, líder sandinista que se encuentra en San Salvador y que, según se anuncia, hará un viaje a Nicaragua para entrar en pláticas con prominentes políticos para ver cómo se arregla el problema electoral en una forma decorosa y en armonía con las aspiraciones del pueblo nicaraguense.

Mientras tanto, los sandinistas levantan sus campamentos al Norte del Chipotón y arma en brazo, se lanzan a la lucha.

CASUALIDAD MILAGRO?

En una humilde choza de un pueblo de Usulután se produjo este curioso hecho

El Gobernador telegrafía al Ministerio dando cuenta

El pueblo congestionado de gente

Una cosa verdaderamente curiosa está pasando actualmente en el pueblo de El Triunfo del departamento de Usulután. Es el caso que en el interior de una casa de aquel pueblo había un horcón viejo que sus propietarios quisieron convertir en leña, pero he aquí que cuando el hachero rompió en dos mitades el horcón, resultó que en el corazón aparecieron dos cruces.

La noticia se regó por el poblado y luego por los cantones vecinos, y es así como, en estos momentos, el pueblo de El Triunfo está convertido en una verdadera romería.

¿Casualidad? ¿Milagro? quién sabe!

Para que el público lector se dé cuenta de que no mentimos, le transcribimos los mensajes que han llegado al Ministerio de Gobernación sobre el particular y que dicen:

"Usulután, 23 de septiembre de 1932.

"Señor Ministro de Gobernación, San Salvador.

"Alcalde municipal de Pueblo El Triunfo en telegrama de hoy dice: "Participle que con motivo el apareamiento de dos cruces que salieron figuradas en centro de un horcón viejo, que sus dueños lo estaban haciendo leña en el interior de esta población, pues en momentos que el hachero abría el referido horcón en dos rajas salieron figuradas una cruz en cada raja, por venir a ver dichas cruces es una concurrencia considerable todos los días, de las poblaciones circunvecinas, pongo en su conocimiento para que usted ordene lo que crea conveniente.—J. Alfredo Rivera, alcalde.

Desde el lunes de la presente semana, ha vuelto a funcionar la Escuela Nocturna de Adultos de la Sociedad de Artesanos de El Salvador, "La Concordia". También está abierta al servicio público la Biblioteca de dicha Sociedad.

"Lo que tengo el honor de transcribir a usted para su conocimiento, Gilberto Baraona, Gobernador.

Bueno sería que esas rajas de leña fueran traídas a esta capital. Vale la pena que sean conocidas del público creyente y no creyente.

4 FABRICAS DE AGUARDIENTE DESCUBIERTAS EN ESTA CAPITAL

Después de activas investigaciones dieron con ellas los detectives de Hacienda, capturando a todos los contrabandistas

En los primeros cuatro días de esta semana, han sido descubiertas por las autoridades del ramo de hacienda, cuatro fábricas de aguardiente clandestinas en esta ciudad, según se nos ha informado de manera oficial, lo que demuestra la actividad con que se está persiguiendo el contrabando.

Efectivamente, del lunes a la fecha fueron capturadas por los detectives de hacienda, dependientes de la administración de rentas, cuatro fábricas de aguardiente, las cuales producían considerables cantidades de licor que era consumido en algunas cantinas de las barridas. También han sido descubiertas y capturadas trece chicherías, las que, por las condiciones en que estaban se cree que tendían a fabricar aguardiente también, según se informa, aunque varias carecían de mayor importancia.

Se nos dice que los detectives de hacienda están en la pista de varias fábricas muy fuertes y que pertenecen a conocidas personas y que, tan luego como se dé el golpe se nos darán todos los detalles.

DIARIO LATINO

POR EL HOGAR POR LA PATRIA

DIARIO DE LA TARDE

8 PAGINAS
10 CTS.

Director: MIGUEL PINTO SAN SALVADOR, C. A. VIERNES 23 DE SEPTIEMBRE de 1932 AÑO XLI No. 12621

La Situación Política De Sudamérica Afecta Profundamente Todos Los Mercados Del Café

LA VERBENA EN EL CONEY ISLAND PARK

Magníficos Preparativos se Llevan a Feliz Término

Magníficos preparativos se están llevando a cabo para la gran verbena que, a beneficio del hospital Rosales, se dará en el Coney Island Park los días primero y dos de octubre próximo.

El comité de señoras pro hospital Rosales está laborando con toda actividad a fin de que la fiesta rinda los mejores resultados en favor de nuestro primer centro de caridad.

En esta fiesta habrán de participar las colonias extranjeras y centroamericanas residentes en San Salvador.

Según se nos informa, por la cantidad de dos colones, que costará la entrada, los visitantes tendrán derecho a todas las diversiones que serán instaladas.

La señorita Virginia López ha sido designada para Reina de la Verbena.

quillado por más de veinte colones, al Estado se le alquilaban por cuarenta o cincuenta. Este cambio de conceptos seguramente que llegará cuando se llegue a comprender que la buena intención de los encargados de dirigir los bienes nacionales es la de hacer las mayores economías, en provecho de todo el país.

Los demás gobernadores departamentales podrían muy bien hacer labor análoga a la del doctor Castro Ramírez. Solo así, podrá desinflarse el presupuesto, y reducirlo a su mínima expresión, sin acudir al viejo sistema de dejar sin empleo a infinidad de personas que necesitan de él para obtener el pan de cada día.

Interesantes Declaraciones que Hace hoy por Radio la Cafetalera

El Productor Salvadoreño No Debe Ser Optimista Ni Pesimista Ante Los Sucesos Que Se Están Desarrollando En El Sur

Por medio de la estación radio difusora nacional, esta noche la Asociación Cafetalera de El Salvador hace las siguientes interesantes declaraciones sobre la situación actual del café en los mercados mundiales y sobre las consecuencias de la guerra civil en el Brasil, así como del conflicto entre Colombia y el Perú:

La situación política en la América del Sur puede influir de una manera considerable sobre la economía salvadoreña, alterando los precios del café. El Brasil se encuentra en plena guerra civil, el primer resultado de la cual ha sido el de bloquear el puerto de Santos e impedir la salida de los stocks disidentes.

Con ese motivo, el precio de los cafés en mano, en las plazas consumidoras, ha acusado una violenta oscilación en alza, siendo, sin embargo, muy de notar que los cafés para entregas diciembre no han alterado sus precios. Dicho esto en otras palabras, en New York y en Hamburgo no se cree que prevalezcan por mucho tiempo las anormales condiciones en El

Brasil. Los últimos cables hablan también de una inminente ruptura de hostilidades entre Colombia y El Perú. De confirmarse estas noticias, podría afectarse también, el envío de café colombiano al exterior, teniendo en cuenta, no obstante, lo remoto de la frontera con Perú, por lo cual es poco probable que la exportación se afectara.

A pesar de la importancia innegable de tales noticias, el productor salvadoreño no debe ser ni demasiado optimista ni demasiado pesimista. Consecuencia de los trastornos brasileños podría ser, por ejemplo, la salida brusca del stock de 18,000,000 de sacos destinados a la destrucción, lo que arrastraría muy por debajo del costo el precio del café. O, cuando menos, la salida del café que ha sido retenido desde que estalló la guerra civil.

La única actitud aconsejable es la de una vigilante espera. Ningún vaticinio que en un sentido u otro se formule, tiene en realidad un fundamento firme.

Cotizaciones en San Salvador el 21 de septiembre de 1932.

Cambio s/ dólares:	139. 1/2.
Cafés lavados: 1a f. o. b. Entregas enero-marzo	\$ 9.50 a \$11.00 dols.
Cafés lavados: 2a f. o. b. Entregas enero-marzo	\$ 8.50 a \$10.00 "
Caracol f. o. b. Entregas enero-marzo	\$ 9.00 a \$10.00 "
Corrientes Superior f. o. b.	\$ 9.50
Corriente f. o. b.	8.25
Caracol f. o. b.	8.50
Cereza seca en beneficio San Salvador o Santa Tecla	\$14.00 a \$15.00 "
Uva fresca en beneficio San Salvador o Santa Tecla	\$13.50 a \$15.00 "
Pergamino	\$14.50 a \$16.50

Mientras el comerciante duerme sus negocios trabajan por

UNA PRECIOSA REVISTA PARA LAS DAMAS

Dos Ejemplares nos Llegan de la Capital de Guatemala

Nos han llegado dos ejemplares de la magnífica revista "NOSOTRAS" que en la capital de Guatemala dirige la prestigiosa escritora y delicada cronista señorita Luz Vial.

Estos dos ejemplares bastan para que hagamos constar nuestro juicio acerca de esta revista, la mejor sin duda, en su género, en todo el istmo centroamericano.

"Nosotras" es una revista para las damas y damitas. Está dirigida, redactada y técnicamente hecha de modo admirable.

Su agente en esta ciudad es el señor Mardoqueo García A., que tiene su oficina en la calle "Gerardo Barrios", número 50.

LA SEÑORA BOU AL HOSPITAL

Esta mañana, y en una ambulancia de la central de policía fue remitida, desde la cárcel de mujeres al hospital, la señora Fernanda de Bou, quien está a punto de ser madre.

La señora de Bou es la esposa de don Alfonso Bou, uno de los complicados en la falsificación de billetes de diez colones del Banco Salvadoreño.

NUEVO JEFE DE LA POLICIA

Fue retirado de su cargo de director de la policía municipal el señor José Próspero Castellanos, quedando en su lugar el subdirector señor Rafael Escobar.

El Ejecutivo Enviará Ese Proyecto Al Congreso

Importante reunión hoy en la mañana en el despacho del Ministro de Hacienda

Hoy ha terminado el estudio completo y definitivo del proyecto de la ley Moratoria, que habrá de formar un sólo cuerpo, resumiendo la ley y demás decretos dados a mediados de este año por los poderes públicos con el fin apuntado.

Esta mañana se ha verificado una interesante reunión con el fin de terminar esos estudios, en el despacho del subsecretario de hacienda y crédito público, desde las nueve horas hasta el medio día, por cuyo motivo el subsecretario no concurrió al consejo de ministros de hoy.

En esta junta han estado presentes: el subsecretario doctor Fortín Magaña, los doctores Emilio Cáceres Buitrago, Francisco A. Lima, Félix Antonio Gómez y el diputado Angel, concurriendo además otros distinguidos elementos entendidos en la materia.

Considerase que este proyecto definitivo de la ley Moratoria será enviado a principios de la semana próxima al Congreso para su aprobación, pero que antes será estudiado en consejo de ministros extraordinario.

Es más, antes de ser discutido el proyecto, la Asamblea habrá de enviarlo a la Corte Suprema de Justicia, para que informe, conforme la ley.

ESCUELA NOCTURNA DE ADULTOS QUE REORGANIZA SUS LABORES

Desde el lunes de la presente semana, ha vuelto a funcionar la Escuela Nocturna de Adultos de la Sociedad de Artesanos de El Salvador, "La Concordia". También está abierta al servicio público la Biblioteca de dicha Sociedad.

Lo que tengo el honor de transcribir a usted para su conocimiento, Gilberto Baraona, Gobernador.

Bueno sería que esas rajas de leña fueran traídas a esta capital. Vale la pena que sean conocidas del público creyente y no creyente.

MÁS Y MEJOR INFORMACION

SOCIALES-Y-PERSONALES

PROXIMA BODA
Hemos recibido la siguiente invitación:
"Josefina viuda de Zelaya, tiene el gusto de participar a usted el próximo matrimonio de su hijo Salvador Alberto con la señorita María Teresa Contreras—San Salvador, septiembre de 1932."
"Enrique M. Contreras y señora tienen el gusto de participar a usted el próximo matrimonio de su hija María Teresa con el señor doctor don Salvador Alberto Zelaya.—San Salvador, septiembre de 1932."
"Enrique M. Contreras y señora, tienen el gusto de invitar a usted al matrimonio religioso de sus hijos María Teresa y Salvador Alberto que se celebrará en la Iglesia de San Francisco a las diez de la mañana del día 2 de octubre próximo y después de la ceremonia a tomar una copa de champagne en su casa de habitación. Punto de reunión: Iglesia de San Francisco. San Salvador, septiembre de 1932."

HOGARES DE PLACEMES
Con el nacimiento feliz de su primogénita que al ser bautizada se llamará Zolla América esta de placemes el hogar de los esposos don Urbano Merino y doña Casta López de Merino.
—Miguel Enrique será el nombre que lleva al hacer su ingreso en el seno de la cristandad el primogénito de los esposos don Pablo Rosales y doña Emilia Ortiz de Rosales.

BAUTIZO
Con el nombre de Pompeyo, en el templo de La Merced recibió ayer tarde el sacramento del bautismo el primogénito de los esposos don Gustavo L. Castro y doña Tomasa Lara de Castro. Actuaron en concepto de padrinos don Leopoldo Guzmán y la señorita Carmela Suárez de Guzmán.
En la residencia de los padres del infante hubo fiesta de confianza celebrando el acontecimiento.

ENFERMITA
Toñita, hija de don Francisco Antonio Velis, empleado de la administración de rentas de esta capital, se encuentra enfermita de gravedad desde hace algunos días. La asiste el doctor Fidel Antonio Novoa.

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

SE ALQUILA
Una casa en Santa Tecla, situada a cuadra y media del Mercado.
Para informes dirigirse a doña María Luisa Arévalo, en casa de don Julio Mejía.
20-23-26-27-8

Ha Muerto el General Leonidas Plaza Gutiérrez
El general Leonidas Plaza Gutiérrez, que residió en esta República varios años, que sirvió en el Ejército en la campaña del 90 y fue Subsecretario de la Guerra, poco después, acaba de morir en el Ecuador.
El general Plaza G., a su regreso a su patria, después de la emigración, durante la que vivió algunos años en esta República y la de Costa Rica, donde desempeñó altos puestos militares, fue electo Presidente de El Ecuador, como sucesor del general Eloy Alfaro a quien derrocó después, cuando el general Eloy Alfaro volvió a la Presidencia. Plaza ocupó su puesto durante otro período saliendo para el extranjero al terminarlo, acompañado de su señora esposa.
Algunos años después regresó a su país, donde acaba de morir a una edad próximamente de 67 años.

Resultado De una Velada
San Salvador, 21 de septiembre de 1932. — Señor Director del DIARIO LATINO. — Presente.
Ruego atentamente al señor Director del DIARIO LATINO, insertar en las columnas de su acreditado diario, el resultado de la velada que, en unión de profesoras y alumnas, dimos en el local del colegio a mi cargo.

ENTRADAS	
234 localidades vendidas por profesoras y alumnas	¢ 234.00
10 localidades vendidas por doña Enriqueta de Palomo	" 10.00
SALIDAS	
Alquiler, a don Asiselo Acosta, de 250 sillas (según recibo)	¢ 20.00
Pagado a los señores que acompañaron con violín y flauta	" 7.00
Pagado a la imprenta "Cisneros" por impresión programas y boletos (según recibo)	" 9.00
Pagado, por carpintero, y otros gastos	" 7.00
Producto líquido	¢ 244.00 ¢ 43.00
	¢ 201.00
	¢ 244.00 ¢ 244.00

Los gastos en instalación de luz, afinada de piano, etcétera, fueron hechos por este colegio.
El arreglo de estas cuentas se hizo a presencia de las señoritas profesoras, y de dos alumnas de cada uno de los cursos y grados, como representantes de las demás.
Los profesores que acompañaron al piano: señoritas Emilia Tapada y Lola Rivas Marengo y don Pedro Guillén lo hicieron gratuitamente.
Anticipándole mis agradecimientos por la inserción de la presente, quedo de usted atenta y S. S.,
Julieta FORTIN M.

QUE CAMBIE DE HORA
Sería bueno que los encargados de los alquileres de los mesones "Paris", "Centenario", y "Mundial" cambiaran la hora del cobro, pues es angustioso ver la cara de las pobres alquiladoras, que a las 7 a. m. cuando están afanadas pensando en conseguir el desayuno de sus hijos, lleguen a reclamarles el pago, con la amenaza de lanzarlos si se atrasan.

SIEMPRE PROGRESANDO
¿Por qué? Por el buen servicio y fino acabado en las prendas que se nos confían.
Pregunte a uno de nuestros clientes, y después convéncese por sí mismo.
Planchaduría y Lavandería,
LA MEJOR
Calle Mejicanos, N° 105. — Tel. N° 154.
alt. Int. h. 30 oc.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

Doctor Aristides Palacios
ESTOMAGO E INTESTINO
RAYOS X
Consultas:
de 2 a 4 p. m.
1a. C. O., No. 27.
Tel. 2-49.
Soc. alt.

MURIO DON DAVID TALENO
En una de nuestras informaciones pasadas dijimos que el comerciante don David Taleno estaba al borde de la tumba.
Ayer, a las siete de la mañana, terminó su jornada en esta vida, cerrando sus ojos para siempre. Víctima de un cáncer en la garganta, muere después de haber sido útil a la sociedad y de haber laborado y luchado frente a frente con la existencia.
Era él de origen nicaragüense, habiendo llegado a El Salvador allá por el año de 1900, conviviendo con los salvadoreños y haciendo de este país su padre adoptivo.
Los funerales del apreciable extinto se verificaron a las tres de la tarde.
En esta hora de dolor para los suyos lleguen nuestras frases de condolencia deseando cristiana resignación por la ausencia eterna del deudo que en paz descanse.

ENFERMOS Y MEJORADOS
Enferma de alguna gravedad ha mejorado doña Leonor Calero de García.
—Ha mejorado de salud doña Concha de Quesada.
—Enfermo guardando cama encuéntrase don Arturo Anaya C.
—Delicada de salud encuéntrase doña Carlota Santín viuda de Sosa.
—Don Ambrosio Peñate encuéntrase un tanto mejorado de salud.
—Padece grave dolencia la señorita Amalia Herrera.
—Llegó de Apopa, bastante quebrantado de salud don Eladio Molina.
—A un período de franca mejoría entró don Daniel Artiga J.
—Padece la fractura de la mano izquierda don José Joaquín Alegria.

DESPEDIDA DE SOLTEROS
Mañana sábado, a las ocho de la noche, en el pintoresco chalet de Ben Tanavé, un grupo de sus amigos festejará al doctor Salvador Zelaya, despidiéndolo así de la vida de soltero.
El doctor Zelaya contraerá nupcias el dos del próximo mes de octubre con la bella e inteligente señorita María Teresa Contreras.
A la expresada señorita, una agrupación de damas, damitas y caballeros la despedirán de la vida de soltera con una fiesta campestre sobre las márgenes del Lago de Ilopango.
Las dos fiestas son prometedoras de gran entusiasmo.

ORLADA DE LUTO
Hemos recibido la siguiente esquela: "Gratitud, J. Saúl, Carlos, Irma y Concha García.
San Salvador, septiembre de 1932".

Betanol tiene la gran ventaja de que le gusta a los niños, no hay que hacerlos tomar a la fuerza.—6.

CUARTILLAS DE JOANRE
Ilobasco, 5 de septiembre de 1932.
Inmensa pena ha causado en ésta la muerte del infatigable pensador centroamericano, orgullo de los legítimos valores salvadoreños, don Alberto Masferrer, el Pontífice Máximo de las letras cuscatlecas, como alguien solía decirle cuando nos brindó su deleite social con el bello principio del "Minimum Vital" y veríamos con verdadero agrado que se hiciera a él justicia, que es la que reclama su admirador, Alfonso Roehac. Ciertamente nos adherimos a lo manifestado por él en uno de los cotidianos de la Prensa capitalina. La Patria, como un buen padre de familia, por un deber a más del de afectión, de justa recompensa, debería hacer algo por aquellos que le han dado gloria y renombre, en vida aún, como un estímulo para los demás y no dejarlo para el homenaje póstumo.
—El 28 de agosto retrocedió inauguróse aquí el Cine Sonoro, con un éxito notable, pues una vez más se puso de manifiesto que ya no es suficiente el local del Salón para dar cabida al numeroso público hábito de expansiones. Es la cuarta población de la República en donde se tiene ya esa innovación pelicular. El empresario, don Segundo Covelo, un verdadero titán del esfuerzo, nos ha dado esa agradable sorpresa, viniendo no pocos sacrificios para ello, pues por introducir mejoras él no escatima obstáculos y es así como hizo venir un excelente aparato marca Holmes de la casa The Holmes residente en Chicago, tan potente como los que hemos visto y oído en la capital, por lo que el público de Ilobasco está agradecido del Sr. Covelo: por ese progreso felicitámoslo y ojalá lleve a cabo la construcción de un nuevo edificio más amplio que sabemos proyecta en el próximo verano.
—El recién pasado temporal causó en esta zona daños a los agricultores, pues algunos plantíos de frijol se han perdido y como saldo de él murió una humilde labriega, Juana García, en el cantón El Sitio Viejo, víctima de una descarga eléctrica.

VIAJEROS
Regresaron a Guatemala don Ricardo Alvarez Gómez y don Urbano Reyes.
—Con procedencia de la misma ciudad encuéntrase desde hace algunos días, don Florentin Souza.
—Regresó a Chalatenango don José Antonio Maldonado.
—Don Jorge Morales llegó de Santa Ana.
—Siguió para Ahuachapán don Arcadio Salas.
—De Cojutepeque llegaron doña Paula Solís de Guerra y su hija señorita Hortensia.
—Ingresó de San José Villanueva don Alejandro Martínez.
—Partieron para San Vicente don Claudio Menéndez y sus hijas señoritas Marta y Leticia.
—Regresó de Ataco don Fermín Hernández.
—Siguió para Sesori don Ruperto Ochoa.
—Regresó de Santiago de María don Constantino Anaya.
—Fez rosada en un niño es señal de buen estómago y de buen estómago, solamente gozan los niños que toman Betanol.—2.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

SE NECESITAN
ENSUELADORES PARA CALZADO DE SEÑORA TRABAJO PERMANENTE Frente al Diario Latino CALZADO REX Teléfono No. 10-59.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por el teléfono 4-5-8 Altos Edificio Sol, Avenida España, No. 3.
Precios convencionales.
per. alt.

DR. RICARDO VALDES
Cirujano Dentista con estudios y práctica en los Estados Unidos.
TRABAJOS GARANTIZADOS Y MODERNOS
Pida su hora de consulta por

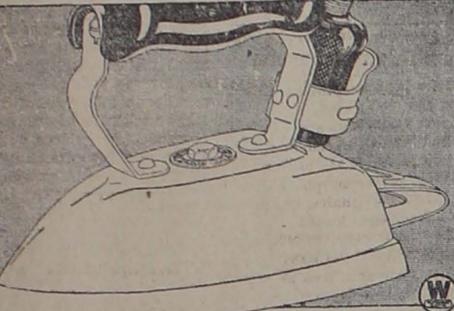
El Sarpullido y numerosas otras enfermedades de la piel, como furunculosis, granos, rasquiña, que suelen presentarse en los trópicos, se evitan usando diariamente el **JABÓN Bayer DE AFRIDOL** en el baño. El sinnúmero de imitaciones que se están ofreciendo como «tan buenas» no poseen las excelentes cualidades del Jabón de Afridol, que no irrita y debe considerarse como el único específico contra el sarpullido.

La Cruz «Bayer» garantiza su eficacia.




Dr. LUIS PAREDES
Jefe del 3er. Servicio de Cirugía del Hospital Rosales. Médico—Cirujano de la Facultad de California, Costa Rica y El Salvador,
CONSULTAS: de 2 a 4 p. m.
English Spoken. — On parle Français.
Teléfono 10-17.—3a. Calle Poniente, No. 53.

Westinghouse
La plancha que piensa por sí misma!
De venta en la Cía. Alumbrado Eléct. de S. S. Portal Occidente. Tel. No 614



GRACE LINE
[Servicio Panama Mail]
Nicaragua - Panamá - Colombia - Cuba - New York
Guatemala - México - California

RUMBO NORTE		
La Unión	La Libertad	Acajutla
SANTA ANA	Sept. 30	Opcional
SANTA ELISA	Oct. 12	Opcional
SANTA TERESA	Oct. 26	Opcional
SANTA CECILIA	Nov. 9	Opcional
RUMBO SUR		
Acajutla	La Libertad	La Unión
CONDOR	Opcional	Sept. 24
SANTA TERESA	Sept. 25	
SANTA CECILIA	Oct. 9	
CHARCAS	Oct. 20	Oct. 22

Todo informe será dado con gusto en la Agencia: HOTEL NUEVO MUNDO. Teléfono 89.
alt. int. b. a. s.

Cie. Generale Transatlantique
[LINEA FRANCESA] Pasajeros y Carga
RUMBO NORTE:
Cutuco — La Libertad — Acajutla
WISCONSIN — 29 Sep. —
California en 7 días.
Servicio Insuperable.—Precios Baratisimos.

RUMBO SUR:
Acajutla — La Libertad — Cutuco
WASHINGTON — 8 Oct. —
a Europa en 18 días.

Vapores de pasajeros de New York, Veracruz, Habana y Colón para puertos de España, Inglaterra y Francia.
Para más informes dirigirse a la oficina en el HOTEL NUEVO MUNDO.
Teléfono 804. L. GUERIN. Apartado 74.
Inspector C. A.

Suchitoto Está En Un Dulce Dormitar
Suchitoto, la vieja cuna de hombres, ilustres que fueron en un tiempo orgullo del estado. Hoy dormita tranquila en su apacible quietud, tal vez duerme el sueño de aquellos sus hijos gloriosos al suave rumor lejano con que poéticamente le arrulla el Río Lempa. ... Duermas, y en su sueño indefinido hay dolores de montaña, mutismo de ciclo y temblores de gigante. ... I yo no sé si duermas o muere, pero tengo un palpito de que muy luego será su despertar glorioso, en una aurora esplendente que se anunciará por todo los ámbitos. Y será entonces cuando nuestras masas que mlopes de pesimismo, cuando nuestra juventud que ha dormitado indolente comprenderá q' se necesita dinamismo y patriotismo para ir siempre adelante cual dijera el famoso Peletán ah como espero la llegada de se momento de renacimiento glorioso! ... para ver cual si fuera con palanca gigantesca moviendo un hemisferio, nosotros tiraremos con marcada bisarria de nuestras industrias que yacen olvidadas, y las veremos surgir, y las veremos llegar hasta la meta. Digo así porque en verdad aquí todo duerme... todo está apasible, ni un grito de protesta se levanta por la inacción de las autoridades civiles quienes apasiblemente indiferentes miran la lenta destrucción de nuestros edificios, la vagancia ya rallante, la suciedad asquerosa de las calles, de ese mercado que podemos decir ya que es un amontonamiento de inmundicias, de ese rastro que es algo imposible y en fin de tantas cosas. ... Por que: cuál es aquel hijo de Suchitoto que no sepa sentir la destrucción de nuestro bello parque?, de ese parque desde donde puede expandir la mirada contemplando el bello panorama que nos brinda el valle del Río Lempa? Sin embargo, el Kiosko de ese bello parque es una ruina y el bello panorama no se contempla porque en el solar de enfrente hay una elevada arboleda que se oponen a los ojos que tienen hambre de paisaje. ... Y... doloroso es decirlo pero esos árboles son más potentes que los hijos de Suchitoto que apasibles duermen. ...

cen sonar la Marimba que ha quedado de aquellos tiempos la hacen más bien aullar cual si fuera un rabioso can que soporta una paliza. Es una verdadera lástima; por que no repasan para aprender nuevas piezas y no repetir tanto las mismas que ya cansan? Yo quisiera que este mi pequeño artículo o crónica fuera la sonora campanada que llegara a todos, porque sobre todo lo anterior hay que decir que es doloroso el abandono con que se mira la instrucción pública. El Grupo Escolar que lleva por nombre el de nuestro dulce poeta criollo Isaac Ruiz Araujo, que es en verdad una verdadera obra de arte y que cuesta al Gobierno una fortuna no marcha, en la práctica, no da los frutos que se esperaban, y aprovechamos esta crónica para interpelar al Director a fin de que nos diga que es lo que anda mal, porque se nos figura que en algo tropieza, en algo que no le es posible remediarlo sólo, y si necesita la cooperación de todos, ayudémosle; si la del Ministerio de ese Ramo, no dudamos de que se le dará porque el señor Subsecretario es un elemento que lucha por el adelanto cultural del Pueblo Salvadoreño.

Hablamos así porque conocemos a fondo la competencia del Director de nuestro Grupo Escolar Isaac Ruiz Araujo, don Ramón Arce Chavarría que es un joven dedicado, de actividad a toda prueba en fin un Normalista Urtartista preparado, pero aquí ha fracasado. Por qué será? En toda su extensión mi crónica habla mal de Suchitoto, hay que decir que no todo es así; enemigo de esta apasividad tenemos al todo alma, corazon y dinamismo de nuestro buen Cura Párroco, Presbítero don José Lara que cual única masa viviente se agita con tesón luchando por el saneamiento del alma. Qué más pe-

VITALIDAD
salud, alegría del vivir... Todo eso depende, por lo general, de la eliminación natural de desechos intestinales. Tres pastillas de Levadura Fleischmann diariamente tonifican el sistema, y restauran el vigor... porque atacan el estreñimiento.

Levadura Fleischmann



MIRE
LA VITRINA de la FARMACIA "COSMOS".
EMERGENCIAS
Hay muchas emergencias en que la prudencia aconseja la aplicación inmediata de un buen antiséptico como el **UNGÜENTO del DR. BELL (LA CAMPANA)**

Esos niños robustos que usted ve, están llenos de vida porque para su estómago descompuesto o delicado, les dan siempre Betanol.—1.

DOCTOR ADAN LAINEZ
MEDICO Y CIRUJANO
Consultas de 10 a 12 y de 2 a 5 p. m.
18a. Av. Norte, Na. 15, frente dinamos Luz Eléctrica.—Teléfono No. 1267.
J. Int.
—Bastante entusiasmo ha despertado entre nuestros deportistas la grata, de que el Gobierno del general Martínez dará decidido apoyo a los deportes, a efecto de que en las próximas Olimpiadas Centroamericanas puedan tomar parte las distintas agrupaciones deportivas del país. — Nuestro Club "VENDAVAL" entre todos los deportes que trata de implantar, tienen organizado ya el FOOT BALL y está organizando el de BASKETT BALL y conforme a las circunstancias y aspiraciones de sus asociados irá organizando otros, que la moderna cultura física manda y se están implantando en países de cultura y adelanto reconocidos. —Nuestras fiestas patronales, por los preparativos que se hacen prometen estar bastante animadas, en el corriente año deben constituir nuestros festejos la nota más culminante: tanto en entusiasmo como en progreso evolutivo de celebrarse: se preparan juegos deportivos, Ring para púgiles, palos enebados, trampolines y todas aquellas diversiones que netamente son de y para el pueblo. — Bailes populares y de sociedad. — Así como los festejos que tendrán lugar con motivo de la magna inauguración de nuestro hermoso parque, actualmente en construcción y cuyos trabajos caminan a todo correr. — Obra que en nuestras próximas fiestas será el punto de partida de todo cuanto signifique entusiasmo, alegría y embellecimiento ornamental de nuestra ciudad, que hoy más que nunca y en sus próximas fiestas, vestirá toda la ga apetecida y la gama de sus entusiasmos bien entendidos. —Hondamente sentida ha sido para nosotros el desaparecimiento, de este valle de lágrimas, del maestro y pensador Alberto Masferrer, gloria y cumbre de nuestras letras y fecunda mentalidad que, a conciencia, fue brújula de espiritualidad y modelador de juventudes conscientes. — Sus obras, selección florida de la literatura pa-

Las Fiestas De La Patrona En Apopa

Ya hay un cine. — Ofrecimiento de Seoane. — No hubotal encuentro. — Entusiasmos deportivos. — La muerte de don Alberto.

Apopa, 10 de septiembre de 1932.
Está haciendo las delicias de nuestra sociedad, el Cine "ORION", de don Eliseo Seoane, lleno completo obtiene en las noches de los sábados y domingos, días predilectos para sus proyecciones filmicas. Dichas funciones son amenizadas con radio y una potente electrola, ya nuestro público tendrá oportunidad de oír los conciertos por radio de las principales estaciones de la Habana, México, Estados Unidos y la América del Sur. Bien por la cultura y el adelanto progresivo en espectáculos modernos y morales, que estos propulsores y hombres de empresa suelen llevar a los pueblos que como e nuestro, casi siempre ha vivido escaso de diversiones honestas y de atracciones públicas. —El señor Seoane, poseído de la galantería que le caracteriza para hacer llegar fondos a nuestro Comité Pro-Fiestas Santa Catarina Mártir, para o cual ya se llegó a un entendimiento con dicho señor en el sentido de ceder el cincuenta por ciento del producto total de funciones a beneficio de las citadas fiestas patronales. El Comité agradeciendo esa despendida actuación, sabrá corresponder con noble propaganda y acertado comedimiento, al señor Seoane, auguramos feliz éxito, tanto a empresario y Comité Central de nuestras próximas fiestas. —El Club Deportivo "Águila", de San Salvador, dio la nota más disonante a nuestro F. C. VENDAVAL, pues habiendo retado a nuestro club para un encuentro que se llevaría a cabo el 4 de septiembre, no hubo tal. Nuestro club quedó burlado y así muchas personas de nuestra sociedad simpatizadoras del viril deporte del balón-pié. Estas informalidades hay que tomarlas en cuenta, para los efectos que convengan y en otra oportunidad no hay que aceptar retos de Clubs que burlando toda caballerosidad y noble acercamiento deportivo, infringen el Reglamento Oficial y se exhiben tristemente. —Bastante entusiasmo ha despertado entre nuestros deportistas la grata, de que el Gobierno del general Martínez dará decidido apoyo a los deportes, a efecto de que en las próximas Olimpiadas Centroamericanas puedan tomar parte las distintas agrupaciones deportivas del país. — Nuestro Club "VENDAVAL" entre todos los deportes que trata de implantar, tienen organizado ya el FOOT BALL y está organizando el de BASKETT BALL y conforme a las circunstancias y aspiraciones de sus asociados irá organizando otros, que la moderna cultura física manda y se están implantando en países de cultura y adelanto reconocidos. —Nuestras fiestas patronales, por los preparativos que se hacen prometen estar bastante animadas, en el corriente año deben constituir nuestros festejos la nota más culminante: tanto en entusiasmo como en progreso evolutivo de celebrarse: se preparan juegos deportivos, Ring para púgiles, palos enebados, trampolines y todas aquellas diversiones que netamente son de y para el pueblo. — Bailes populares y de sociedad. — Así como los festejos que tendrán lugar con motivo de la magna inauguración de nuestro hermoso parque, actualmente en construcción y cuyos trabajos caminan a todo correr. — Obra que en nuestras próximas fiestas será el punto de partida de todo cuanto signifique entusiasmo, alegría y embellecimiento ornamental de nuestra ciudad, que hoy más que nunca y en sus próximas fiestas, vestirá toda la ga apetecida y la gama de sus entusiasmos bien entendidos. —Hondamente sentida ha sido para nosotros el desaparecimiento, de este valle de lágrimas, del maestro y pensador Alberto Masferrer, gloria y cumbre de nuestras letras y fecunda mentalidad que, a conciencia, fue brújula de espiritualidad y modelador de juventudes conscientes. — Sus obras, selección florida de la literatura pa-

Lo Recomiendan Los Médicos
Cuando el médico le receta aceite de ricino ¿no le repugnan a Ud. sus desagradables efectos? Por eso hay tantos doctores que recomiendan Laxol. Este es aceite de ricino purísimo, pero sin sus repulsivos olor y sabor. Resulta grato al paladar. Para facilitar la eliminación intestinal, que puede producir afecciones de la piel y otros males, tome Ud. Laxol, cuyos efectos son tan rápidos como eficaces.
Lo venden las mejores farmacias, **LAXOL** en la conocida botella azul.
A. J. WHITE LIMITED, 70 WEST 40th STREET, NUEVA YORK, E. U. A.

GRAN SURTIDO EN: Fantasías Finas - Medias CASIMIRES - CORBATAS SCHWARTZ HNOS & Co.

ANEMIA-CLOROSIS
APROBACION DE LA ACADEMIA DE MEDICINA DE PARIS
Pildoras y Jarabe BLANCARD
DEBILIDADES-ESCRÓFULAS

DENTOLINA

Para estreñimiento, Malas digestiones, Inapetencia, Cólicos Intestinales, et cetera, se curan tomando papeles

UVA-LAXA

El mejor purgante y refrescante a la vez. Valor del papel 10 Cent. — De venta en toda buena farmacia. — Depósito: Farmacia Gustave, San Miguel. Teléfono, No. 63.

Esas criaturas que inspiran lástima, flacas y soñolientas, de quienes usted sin querer al verlas exclama ¡ay Dios! se comprondrian tomando Betanol.—4.

ALMACEN EMILIO CASANOVAS

ACABA DE RECIBIR EL MEJOR SURTIDO EN: CORBATAS, CAMISAS, BATAS PARA BAÑO, CALCETINES, PERFUMERIA FINA, SOMBREROS STETSON. TEL. 10-33

Pongo a las órdenes de mi numerosa clientela mi Empresa de Carretones, con precios sumamente bajos. Nos hacemos cargo de recoger carga local, encomendadas de los Ferrocarriles. Llame al teléfono número 571 mercado de granos, y casa particular, Calle Concepción. Tel. número 724.
Nemesio MONGE. alt. int. oct.

DINERO A INTERES

En condiciones inmejorables, aceptando garantías dentro y fuera de la capital. Para informes, entenderse con el abogado doctor VIDAL S. LOPEZ, 12 Av. N. No. 56, Costado Oriente del Parque Centenario. Teléfono 6-2-0. alt. int.

El procurador Alfonso J. Flamenco le entenderá sus asuntos judiciales, con actividad y honradez.

Búsquelo er la 10a Calle Oriente, No. 46. Teléfono 13-34 alt int

Se alquila una pieza propia para matrimonio. Informes: 8a. Av. Sur, No. 13 Teléfono 5-3-1. d. int

NAVIGAZIONE LIBERA TRIESTINA LINEAS ITALIANAS "ITALIA"
SALIDAS DE PUERTOS SALVADOREÑOS
N. L. T.
RUMBO NORTE: Para San Pedro, San Francisco Seattle y Vancouver: M.N. RIALTO La Unión, 21 de Septiembre La Libertad, 22 de Septiembre S.S. CALIFORNIA La Libertad, 24 de Octubre

RUMBO SUR: Para Cristóbal, Marsella, Génova Lior-na, Nápoles, Venecia y Trieste: M. N. FELLA La Libertad, 18 Septiembre M.N. FELTRE La Libertad, 15 de Octubre

"ITALIA"
PROXIMAS SALIDAS DE CRISTOBAL [COLON] PARA
La Libertad [Ecuador], Callao, Mollendo, Arica, Iquique, Toconilla, Antofagasta y Valparaiso: Puerto Colombia, Curacao, La Guayra, Cádiz, Barcelona, Marsella y Génova: ORAZIO 19 Octubre VIRGILIO 9 Octubre VIRGILIO 26 Noviembre ORAZIO 16 Noviembre

Para mayores informes, dirigirse a **Ernesto W. Mauri** AGENTE GENERAL. SAN SALVADOR. 1a. Calle Poniente, No 14.—Teléfono 59. LAS FECHAS ESTAN SUJETAS A CAMBIO SIN PREVIO AVISO.

La Asociación de Periodistas toma medidas de previsión LOS GIROS INTERNACIONALES DEBEN PAGARSE EN COLONES

EN FAVOR DEL PERIODISMO NACIONAL

INTERESANTES NOTAS CRUZADAS ENTRE EL DIRECTOR DE CORREOS Y EL MINISTRO DE GOBERNACION

El Reverendo Arena se Defiende de un Grave Cargo

En algunos diarios de la localidad se ha criticado el hecho de que en la Caja del Correo se envía, cuando se trata de hacer giros postales, que la cantidad que se tenga que girar vaya al tipo de descuento del país a donde va dicho giro, pues no sucede así cuando el giro viene de otro país al nuestro, pues se entrega al tipo corriente de cambio del dólar, o sea dos colones por un dólar.

Aclarando este punto se han cruzado entre el Director del Correo, el Ministro de Gobernación y el Cajero del Correo, las siguientes notas:

"San Salvador, 9 de julio de 1932.

"Señor Ministro:

"Nuestro servicio de giros postales internacionales, desde que sufrió alteraciones la estabilidad del cambio, ha venido padeciendo los inconvenientes originados por esa causa, toda vez que al efectuar el pago de esos valores, los beneficiarios protestan por no recibir en oro americano o su equivalente al cambio corriente las cantidades giradas por medio de los servicios del exterior, dándose repetidos casos de que los beneficiarios se han negado a recibir sus giros y los remitentes han pedido el reembolso de ellos.

La razón para esta particularidad es obvia. Los interesados en giros postales tienen sobrada justicia al hacer notar la anomalía de que por qué razón al emitir giros postales nuestro servicio lo hace con el recargo del cambio corriente, más 5 puntos para el pago de derechos postales, no observando el mismo procedimiento al tiempo de pagarlos sino al \$2.00 m/n. por \$1.00 oro americano, que es el cambio legal en el país. El Correo procede así porque sólo está autorizado para emitir giros computando los valores a girar al cambio del día en plaza, no estando facultado para pagarlos en la misma proporción.

En la Convención de la Unión Postal, se establecen prácticas al respecto y en los Convenios particulares se ha fijado el dólar americano, como unidad monetaria para el servicio de giros internacionales. Y por tal motivo, tanto deben emitirse como pagarse esos valores en la moneda indicada, o su equivalencia en moneda nacional. Esto mismo es lo que reclaman con mucha razón las administraciones de la Unión con las cuales tiene El Salvador intercambio de giros, a lo que no hemos podido dar otra disculpa que así lo permiten nuestras leyes internas.

Ahora bien, siendo indispensable que nuestra Administración cumpla los pactos suscri-

Con relación al escrito presentado por el señor José Alfaro contra el Padre Arena ante la Junta de Conciliación, el referido Reverendo manifestó a la misma Junta lo siguiente: "Que es completamente falso que le adeude treinta y cinco colones al señor José Alfaro, pues él estuvo a su servicio con sueldo mensual de diez colones, para hacer cualquier trabajo de la Iglesia y que además le suministraba su alimentación.

Que el señor Alfaro se embriagó para los días de la fiesta y se ausentó, volviendo como el día de agosto a reclamar su pago de dicho mes, el cual le fue cancelado completamente aun sin haberlo devengado.

Que ya en otra ocasión el señor Alfaro ha interpuesto reclamaciones similares a la presente, sin tomar en cuenta que sus servicios eran aprovechados únicamente por hacerle un servicio, pues debido a su avanzada edad casi ya no puede trabajar con toda eficiencia, en consecuencia la demanda del señor Alfaro es infundada y debe declararse sin lugar.

zada edad casi ya no puede trabajar con toda eficiencia, en consecuencia la demanda del señor Alfaro es infundada y debe declararse sin lugar.

zada edad casi ya no puede trabajar con toda eficiencia, en consecuencia la demanda del señor Alfaro es infundada y debe declararse sin lugar.

Extraños Cargamentos Enviados Por El Aire

Almacenados en el compartimiento de express de más de cien naves aéreas en los 35,000 kilómetros de rutas aéreas que cubre el Sistema Pan American Airways, extraños cargamentos vuelan rápidamente de un país a otro.

Titis del Brazil y pequeños patitos de Florida se asoman a través de las ventanas de sus "casas" portátiles para contemplar las distintas clases de mercancías que les hacen compañía en sus largos viajes.

A medida que el express aéreo crece en popularidad la variedad y número de embarques aumenta constantemente según fue anunciado hoy por uno de los Directores del Sistema Pan American Airways.

Instrumentos para la pesca, medicinas, vestidos de señora y

muestras de mineral son algunos de los envíos hechos recientemente vía Pan American.

El Presidente de una República de Centroamérica, un entusiasta aficionado a la pesca, recibió sus avios de pescar por express aéreo, desde la Ciudad de Nueva York. En otro país donde dos equipos de football están compitiendo para decidir el campeonato nacional, una copa trofeo para los vencedores, ha volado miles de kilómetros para llegar ahí el día del gran juego.

Debido a la rapidez del express aéreo de la Pan American Airways es posible hacer embarques de artículos que no se pueden transportar fácilmente por otros medios de transporte. Enormes orquídeas vuculan desde sus nativas selvas tropicales a los Estados Unidos de Norteamérica a donde llegan en perfectas condiciones. Frutas de fácil descomposición que pierden su sabor y consistencia en poco tiempo, son enviadas con mucho éxito por el aire.

Otros recientes envíos inter-

nacionales incluyen etiquetas para paquetes de cigarrillos, tarjetas de visita, relojes, medallas de oro, pieles de reptiles, ornamentos religiosos y costosos chales Españoles.

Al lado de estos extraños envíos hay muchos artículos domésticos. Accesorios para máquinas refacciones para aparatos de radio y una multitud de artículos y mercancías son enviadas por express aéreo, pues debido al simple manejo, sus facilidades aduanales y la anotación casi completa de documentos de certificación con sus numerosos impuestos, muchas veces el express aéreo resulta más barato y siempre más rápido.

En la actualidad puede decirse que es posible enviar por

transporte. Casi diariamente se hacen envíos de rollos de películas. Los conocimientos de embarque y otros documentos casi siempre van por el aire.

Este procedimiento permite despachar los embarques con muchos días de anticipación y antes de que estén preparados los documentos. Los conocimientos de embarque y otros documentos que se envían por aire se adelantan a los barcos y llegan a su destino antes que los embarques, permitiendo de este modo que los requisitos aduanales sean llenados mucho antes de la llegada del vapor lo cual asegura una pronta en-press aéreo cualquier clase de mercancía que se puede en-

viar por medios terrestres de trega de las mercancías.

El express aéreo en combinación con el correo aéreo, han permitido a las casas comerciales aumentar en muchos miles de kilómetros su radio de operación y en muchos casos las transacciones comerciales e internacionales se efectúan tan fácil y rápidamente como antes se hacían los negocios locales.

CONCIERTO PARA LOS REOS DE LA PENITENCIARIA

Doña Emilia de Meléndez obsequiará con un concierto de música y canto a los aislados de la Penitenciaría Central y a los enfermos de las Casas de Beneficencia—hoy viernes—desde los estudios de la Radiodifusora Nacional. Para tal fin se colocarán aparatos difusores en esos establecimientos. Tomarán parte en ese concierto doña Emilia de Meléndez, don Roberto Meléndez, don Ricardo Urrutia, don F. Ricardo López, don Adán García y la marimba Atlacatl. La hora será las siete y media de la noche.

San Salvador, 19 de septiembre de 1932.

Señor Cajero del Correo, Presente.

Resolviendo su consulta acerca de la forma en que deben pagarse los giros postales internacionales, recibidos en nuestro servicio con procedencia del exterior, en cuanto a la moneda en que éstos deben ser cubiertos, manifiesto a Ud. que siendo nuestra moneda el colón salvadoreño, es en ésta en la que se debe pagar tomando en cuenta a la vez la conversión a que legalmente está sujeto el cambio con la moneda extranjera.

Ya Ud. sabe que el Supremo Gobierno para regular o establecer la equivalencia del cambio de manera fija y permanente, emitió el Decreto que determinó el cambio en la proporción de dos colones por un dólar oro americano, que es la base para establecer la equivalencia de las otras monedas extranjeras.

En nuestro servicio postal se carece de moneda de otros países y las operaciones de pago en el servicio de giros debe hacerse en nuestra moneda nacional al cambio establecido por la ley, por cuanto que no se puede fijar cambios que fluctúan diariamente.

Por otra parte, el Acuerdo sobre Giros Postales de la Convención Postal Universal, claramente determina el presente caso en el inciso 1 del Art. 3 que dice: "Salvo acuerdo en contrario, el monto de cada giro se expresará en la moneda del país de DESTINO, es decir, de aquel en que tenga que efectuar el pago". Esta disposición ya prevé el caso de que me ocupaba, y es por lo mismo que en el país de origen es en donde debe hacerse la reducción del monto que ha de girarse a fin de que pueda pagarse ya hecha la conversión en moneda salvadoreña por nuestras oficinas.

Y es en esta virtud que siguiendo el espíritu de la ley, el Correo salvadoreño, al emitir giros, lo hace haciendo la conversión de la moneda del país de destino o sea en donde habrán de pagarse.

Es oportuno manifestar a Ud. que el servicio de giros postales se ciñe a las leyes postales internacionales en relación con las leyes internas de la materia; que el correo en todos sus aspectos es un ramo propio de servicios en el engranaje administrativo y que por tanto no especifica con ellos como pueden hacerlo los Bancos o las casas de comercio, tratándose de esta clase de operaciones.

Por todo lo expuesto, les queda a los interesados a su espontánea voluntad el aceptar o no el pago de sus giros en la forma expresada al principio y en caso de inconformidad, solicitar el reembolso correspondiente.

Entre tanto no se puede proceder de otro modo que el que nos marcan nuestras leyes. Atentamente,

(f) J. Somoza h.
Director General de Correos.

DENTOLINA

dentarse el pago". Esta disposición ya prevé el caso de que me ocupaba, y es por lo mismo que en el país de origen es en donde debe hacerse la reducción del monto que ha de girarse a fin de que pueda pagarse ya hecha la conversión en moneda salvadoreña por nuestras oficinas.

Y es en esta virtud que siguiendo el espíritu de la ley, el Correo salvadoreño, al emitir giros, lo hace haciendo la conversión de la moneda del país de destino o sea en donde habrán de pagarse.

Es oportuno manifestar a Ud. que el servicio de giros postales se ciñe a las leyes postales internacionales en relación con las leyes internas de la materia; que el correo en todos sus aspectos es un ramo propio de servicios en el engranaje administrativo y que por tanto no especifica con ellos como pueden hacerlo los Bancos o las casas de comercio, tratándose de esta clase de operaciones.

Por todo lo expuesto, les queda a los interesados a su espontánea voluntad el aceptar o no el pago de sus giros en la forma expresada al principio y en caso de inconformidad, solicitar el reembolso correspondiente.

Entre tanto no se puede proceder de otro modo que el que nos marcan nuestras leyes. Atentamente,

(f) J. Somoza h.
Director General de Correos.

ELECTRIC-PHOTO
is the best.
4th ST. N. 14 TEL. 13-65

MIRE
LA VITRINA de la FARMACIA
"COSMOS".
Betanol no contiene sustancias dañinas, puede tomarse sin cuidado.—3.

MIRE
LA VITRINA de la FARMACIA
"COSMOS".
Betanol no contiene sustancias dañinas, puede tomarse sin cuidado.—3.

MIRE
LA VITRINA de la FARMACIA
"COSMOS".
Betanol no contiene sustancias dañinas, puede tomarse sin cuidado.—3.

San Salvador, 19 de septiembre de 1932.

Señor Cajero del Correo, Presente.

Resolviendo su consulta acerca de la forma en que deben pagarse los giros postales internacionales, recibidos en nuestro servicio con procedencia del exterior, en cuanto a la moneda en que éstos deben ser cubiertos, manifiesto a Ud. que siendo nuestra moneda el colón salvadoreño, es en ésta en la que se debe pagar tomando en cuenta a la vez la conversión a que legalmente está sujeto el cambio con la moneda extranjera.

Ya Ud. sabe que el Supremo Gobierno para regular o establecer la equivalencia del cambio de manera fija y permanente, emitió el Decreto que determinó el cambio en la proporción de dos colones por un dólar oro americano, que es la base para establecer la equivalencia de las otras monedas extranjeras.

En nuestro servicio postal se carece de moneda de otros países y las operaciones de pago en el servicio de giros debe hacerse en nuestra moneda nacional al cambio establecido por la ley, por cuanto que no se puede fijar cambios que fluctúan diariamente.

Por otra parte, el Acuerdo sobre Giros Postales de la Convención Postal Universal, claramente determina el presente caso en el inciso 1 del Art. 3 que dice: "Salvo acuerdo en contrario, el monto de cada giro se expresará en la moneda del país de DESTINO, es decir, de aquel en que tenga que efectuar el pago". Esta disposición ya prevé el caso de que me ocupaba, y es por lo mismo que en el país de origen es en donde debe hacerse la reducción del monto que ha de girarse a fin de que pueda pagarse ya hecha la conversión en moneda salvadoreña por nuestras oficinas.

Y es en esta virtud que siguiendo el espíritu de la ley, el Correo salvadoreño, al emitir giros, lo hace haciendo la conversión de la moneda del país de destino o sea en donde habrán de pagarse.

Es oportuno manifestar a Ud. que el servicio de giros postales se ciñe a las leyes postales internacionales en relación con las leyes internas de la materia; que el correo en todos sus aspectos es un ramo propio de servicios en el engranaje administrativo y que por tanto no especifica con ellos como pueden hacerlo los Bancos o las casas de comercio, tratándose de esta clase de operaciones.

Por todo lo expuesto, les queda a los interesados a su espontánea voluntad el aceptar o no el pago de sus giros en la forma expresada al principio y en caso de inconformidad, solicitar el reembolso correspondiente.

Entre tanto no se puede proceder de otro modo que el que nos marcan nuestras leyes. Atentamente,

(f) J. Somoza h.
Director General de Correos.

Tenemos TODOS los DISCOS de la película
"EL REY DEL JAZZ" estrenada anoche:

No. 2163-D. SONG OF THE DAWN Fox Trot Paul WHITEMAN y su Orquesta.
IT HAPPENED IN Monterrey, vals Paul WHITEMAN y su Orquesta.
No. 2164-D HAPPY FEET Fox Trot Paul WHITEMAN y su Orquesta.
A BENCH IN THE PARK Fox Trot Paul WHITEMAN y su Orquesta.
No. 2170-D I LIKE TO DO THINGS Fox Trot Paul WHITEMAN y su Orquesta.
RAGAMUFFIN ROMEO Fox Trot Paul WHITEMAN y su Orquesta.
No. 2199-D IT HAPPENED in Monterrey Fox Ruth ETTING.
EXACTLY LIKE YOU Fox Ruth ETTING.
No. 2223-D A BENCH IN THE PARK, Fox P. WHITEMAN Rythm boys
GIRL TROUBLE Fox Eddie WALTERS.

Baile Usted al ritmo de la mejor ORQUESTA--JAZZ

DISCOS COLUMBIA
DISTRIBUIDORES GENERALES
DADA HERMANOS

Trátase de Evitar, Hasta Donde Fuere Posible, la Espectación de Algunos Elementos

San Salvador, septiembre 19 de 1932.

Señor Director de DIARIO LATINO.

Muy estimado señor Director: La Asociación de Periodistas de El Salvador, deseosa de contribuir a la moralidad del gremio y a garantizar a las empresas que dan trabajo a los compañeros periodistas, así como para poner coto a los muchos abusos de que son víctimas las instituciones comerciales y el público en general, debido a que individuos sin escrúpulos se hacen pasar frecuentemente como representantes de periódicos y de otros órganos de publicidad, acordó en Junta General reciente tomar medidas de previsión y de energía en el sentido de evitar hasta donde fuere posible la especulación y el engaño de quienes desprecian la noble carrera del periodismo. En este sentido, entre otras cosas, la Asociación dispuso dirigirse a Ud. para rogarle tenga la bondad de incluir en el INDICADOR de su estimable periódico los nombres completos de sus redactores y cronistas.

Asimismo indicamos a Ud. la conveniencia de extender a dichos empleados una credencial en que figuren la fotografía y la impresión digital del portador, y, si fuere posible, exigirles que soliciten a esta Asociación carnet profesional que con el mayor gusto lo extenderá a quienes, con las ejecutorias necesarias, lo soliciten.

Como el señor Director comprenderá, la Asociación de Periodistas procede en este caso de acuerdo con la mejor intención. Desea, como dejamos dicho, evitar en lo futuro la explotación del comercio y del público, a nombre de empresas honorables, por parte de elementos audaces y sin moralidad.

A la Cámara de Comercio de El Salvador también hemos indicado la necesidad de exigir a cuanta persona se acerque a sus asociados, en solicitud de anuncios o de cualquiera otra cooperación, las credenciales correspondientes, ya sea de la empresa de publicidad en que trabajan o de la Asociación de Periodistas.

Con nuestros ruegos muy atentos de que se sirva usted dar buena acogida a esta insinuación y deseos de contribuir, en la medida de nuestras modestas capacidades, a la mejor función de los trabajadores del diario nacional, somos de usted atentos y seguros servidores.

Por la Asociación de Periodistas de El Salvador,
Aristides R. Salazar.
Secretario.

MAGNESIA "ERBA"
EL PURGANTE MAS AGRADABLE, MAS EFICAZ Y MAS ECONOMICO DEL MUNDO.
25 CENTAVOS, LA CAJITA DE UNA PURGA. EN TODAS LAS FARMACIAS.




Triunfo De La Cámara De Comercio En El Asunto De Los Mercados

Se Pide La Prórroga Del Tratado Comercial Con Francia IMPORTANTE SESION QUE PEDIDA POR NAVARRETE AL PROYECTO DE LOTIFICACION DE "SANTA ROSA" CELEBROSE

EL GENERAL PERALTA SUSTITUYE AL DR. CASTRO

En la Secretaría de la Junta de Fomento

Por acuerdo de ayer, el Ministro de Fomento al deplorar el fallecimiento del doctor Rafael Victor Castro, que tan buenos servicios prestó a la Junta de Fomento, nombró sustituto, en su carácter de Secretario, al general e Ingeniero don José María Peralta.

A las 10 horas y 20 minutos de la mañana, principió ayer la sesión de la Asamblea, con asistencia de 32 diputados.

Leyóse el acta anterior a la que le hizo fuertes observaciones el doctor Manzano, por no estar de acuerdo con la reconsideración de los artículos del Proyecto de decreto sobre la organización de las Juntas de Fomento. Asimismo el doctor González pidió enmienda para el acta, la que se aprobó con las reformas pedidas. Léese.

El representante Molina Gómez hizo moción para que se le envíe una nota de pésame a la familia del poeta José Valdés por la prematura muerte de éste.

El doctor Navarrete está de acuerdo con Molina Gómez, exponiendo que Valdés era el mejor poeta de la Juventud salvadoreña y un legítimo exponente intelectual en las labores periodísticas.

La moción de Molina Gómez fue aprobada.

El doctor Manzano hace moción para que en el acta se haga una enmienda, como en el proyecto, en lo referente a las juntas de Fomento: de que en

la capital el Presidente de dicha junta no sea el gobernador. Castaneda pide que también en Santa Ana.

Toman parte en el debate, Castaneda, Morales, González, Samuel, Puente, Jovel, González Ansaldo.

Con una adición de González Ansaldo, para que el Ejecutivo disponga lo conveniente se aprobó la moción Manzano.

Molina G. amplía su moción respecto a la muerte de Valdés y pide se erogan de los eventuales, la suma de cien colones. Villavicencio cree que no llegará pronto y quiere que efectivamente llegue ese dinero que debiera ser más.

Navarrete dice que no se debe regatear ese dinero para un salvadoreño que dio lustre con su labor y su talento a la patria cuscatleca; a un hombre que vivió pobre y que murió pobre.

Albergue dice que el trámite será largo y que lo más práctico es que se haga una contribución en los representantes.

Castillo y G. Ansaldo dicen que se excite al Ejecutivo y que creen mejor en la contribución particular.

Gonzales, Samuel, no está por el óbolo, estando de acuerdo para que excite al Ejecutivo para ese gasto.

Navarrete expone que hay eventuales y demuestra con lógica, lo que se puede hacer para sacar esos 100 colones y su aplica a la directiva que haga ese acuerdo.

El doctor Chavarria aclara ciertos puntos en referencia a lo que se discute, exponiendo que no tiene derecho a dar un decreto para un muerto.

Navarrete dice que hay que recordar que para Masferrer se dio una corona; que también aquel gasto era para un muerto con la diferencia que ahora no se da una corona sino en efectivo.

Molina Gómez pide que la mesa directiva excite al Ejecutivo para que se envíe esa cantidad.

Por último, se autorizó a la mesa directiva para que saque de los eventuales esa cantidad.

El telegrama de pésame dice: "San Salvador, 22 de septiembre de 1932.

"A doña Antonia viuda de Valdés, Santa Ana.

"En nombre de la Honorable Asamblea Nacional, expresamos a usted nuestros sinceros sentimientos de condolencia por el sensible fallecimiento de su apreciable hijo, el exquisito poeta don José Valdés.

"Pedro Chavarria, primer secretario; Em. Castillo, segundo secretario".

Léese el decreto de Ley imponiendo pagos mensuales al servicio de transporte, que dice: "La Asamblea Nacional Legislativa de la República de El Salvador,

"En uso de sus facultades constitucionales, y a iniciativa del Poder Ejecutivo, Decreta:

de la respectiva Municipalidad, en un Banco escogido de acuerdo con el Ministerio de Gobernación, y se tendrá como fondo indisponible, destinado de modo exclusivo, en San Salvador, a la construcción del Palacio Municipal, y los demás impuestos que se cobren en las otras poblaciones, a la construcción o mantenimiento de puentes en las cales o caminos.

Artículo 3.—Para toda erogación que afecte el fondo constituido por los mencionados impuestos, será indispensable que se llenen los requisitos de ley, y, además, que sea previamente aprobada por el Ministerio de Gobernación.

Artículo 4.—El presente decreto tendrá fuerza de ley desde el primero de octubre próximo entrante.

Dado en el Salón de sesiones del Poder Legislativo, Palacio Nacional, San Salvador, a los veintidós días del mes de septiembre de mil novecientos treinta y dos.

R. V. Morales, presidente; Pedro Chavarria, primer secretario; Em. Castillo, segundo secretario."

Se leyó un proyecto de decreto enviado por medio del Ministerio de Hacienda para el mejor control en la elaboración de cigarrillos.

Relaciones Exteriores envió un proyecto de Decreto para que el tratado Comercial entre Francia y El Salvador se prorrogue hasta 1937.

Siguese la discusión del articulo del Proyecto de lotificación de "Santa Rosa". Terminado, Navarrete pide, que esos lotes no sean en pública subasta porque cualquiera podría comprar, después de 25 años y en ese caso no se favorece al

proletariado, pidiendo que se dirijan a la Corte Suprema enviando la enmienda propuesta por él a los artículos 4 y 5.

Coto Bonilla no está de acuerdo con él y si el doctor Ochoa, lo mismo Alfaro, Molina Gómez.

El doctor Chavarria manifiesta que esa reconsideración que pide el doctor Navarrete debe hacerse por escrito para que llene todos los trámites legales.

Coto Bonilla opina lo mismo.

Navarrete aclara puntos e informa de la modificación que pide a los artículos que se traen a que no se vendan esos lotes en pública subasta y se nombre el notario que deba hacer las escrituras. La reforma pedida es así:

"Artículo 4.—Los lotes se entregarán en arrendamiento por medio de escritura pública, que otorgará ante notario el Fiscal de Hacienda.

"Artículo 5.—La cantidad que se estipule en los contratos de arrendamiento, será la misma del valor de cada lote y el arrendatario la pagará en el plazo de diez años a partir de la fecha del contrato, por abonos anuales iguales, en dinero efectivo o en productos cotizados al precio de plaza.

El Fiscal de Hacienda otorgará al arrendatario la escritura pública de venta y tradición del lote, al estar totalmente pagado éste."

Molina Gómez refuta el procedimiento de Chavarria referente a pedir por escrito lo de Navarrete, no habiéndose hecho así con la reconsideración que ayer pidiera González Ansaldo. La discusión se prolonga siendo desechada la moción Navarrete.

Pónese a discusión la nueva Ley de Sancamiento y Pavimentación.

Se levantó la sesión a las 12 horas y 15 minutos.

La Cámara de pequeños comerciantes celebró sesión en esta semana con el beneplácito de la mayoría de sus miembros de ambos sexos.

El punto caliente en esta sesión fue el asunto de los mercados de esta ciudad. El presidente señor Mónico dio cuenta de cómo caminan las gestiones de esta Cámara en ese sentido y al terminar su alocución el entusiasmo fue desbordante al tenerse noticias de que la Cámara ha triunfado en la decidida participación que ha tenido en favor de las señoras que añilian puestos en los edificios que regentea esa compañía.

Se ha recibido correspondencia de la Cámara de Sonsonate en la cual se exige que sea inmediatamente nombrado el sustituto del inspector de tiendas en aquella ciudad señor Simón R. Pacheco que renunció. La Cámara ya ha enviado al ministerio respectivo la terna para que dicha oficina escoja de entre los nombres el que debe desempeñar dicha inspección. No se ha recibido contestación a la fecha. Al mismo tiempo, la Cámara de Sonsonate comunica que el señor don Nazario Salaverria ha cedido de manera desinteresada un local para que celebre sus sesiones el centro de comerciantes. El doctor Julio Abraham Rivera ha aceptado el nombramiento de socio honorario que aquella institución le ha conferido. La Cámara de esta ciudad, haciendo causa común con sus compañeros de Sonsonate, rinde las más expresivas gracias a los señores arriba mencionados por su amor al pueblo y su valiosa cooperación en el sentido de ayudar a quienes con sacrificios y constancia están luchando por el progreso y bienestar de los comerciantes nacionales en general.

Se excitó a la secretaria para que llevara a la publicidad el acta en que se da cuenta de la participación de esta Cámara en los funerales de don ALBERTO MASFERRER.

Se prometió hacerlo en seguida.

SIETE AÑOS ESTARA EN LA CARCEL

Carlos Resman Ledesma, por delito de homicidio

Fue condenado a sufrir la pena de siete años seis meses de presidio, con calidad de retención, y penas accesorias, el reo Carlos Resman Ledesma, por el delito de homicidio frustrado en la persona de doña Trinidad Siembran de Gran Ferrera.

El hecho ocurrió en esta capital el 6 de noviembre de 1929.

Este proceso fue de los que más despertaron interés público por la calidad y posición social de la ofendida. El jurado condenatorio se verificó hace cerca de dos años y si hasta ahora queda en firme la sentencia fue porque se interpusieron por el reo todos los recursos a que tenía derecho según la ley.

El reo ya principió a pagar su condena.

Dr. Napoleón Díaz Nuila Especialista en enfermedades de Niños

Médico del Hospital de Niños "Benjamin Bloom". Con práctica en los Hospitales de Niños de París.

CONSULTAS DE 2 A 4 P. M.

Clinica en la 6a. Av. Sur, No 43. Tel. 11-75.

d. h. n. or. 4a. o 5a. pag.

Si tiene a su niño enfermo del estómago, compre **BETANOL**.

Artículo 1.—La persona o empresa que tenga establecido o que en lo sucesivo pretenda establecer el servicio de transporte de pasajeros por medio de autobuses o camionetas, en el interior de la capital, y entre ésta y las poblaciones de Soyapango, Acuilhuaca, Mejicanos, San Jacinto y Santa Tecla, o sea las poblaciones unidas a la capital por calles pavimentadas macadamizadas o asfaltadas, incluyendo las poblaciones del departamento de San Salvador, que se unan en lo sucesivo a la capital por calles que tengan las mismas condiciones, pagará un impuesto fijo mensual, así: por cada vehículo de nueve asientos o menos, CINCO COLONES; por cada uno que tenga de diez a veinte asientos, QUINCE COLONES; y por cada uno que tenga más de veinte asientos, VEINTE COLONES.

Si el servicio es por medio de automóviles, los impuestos serán: por cada automóvil que tenga cinco asientos o menos, TRES COLONES; y por cada automóvil que tenga seis asientos en adelante, CINCO COLONES.

Artículo 2.—El producto de los impuestos establecidos en el artículo anterior, será depositado al finalizar cada mes, a favor

Jorge Rubio

No hoy placer en tomar un roisky si no se acompaña de una botella de AMERICA DRY GINGER ALE SECA

DENTOLINA

FOTO-ELÉCTRICA Es la mejor.

4a. AVENIDA NORTE No. 14 TEL. 13-85

MIRE

LA VITRINA de la FARMACIA "COSMOS".

Mientras el comerciante duerme... anuncian y trabajan por él.

POR QUE

Aumenta constantemente el movimiento de importación y exportación.

por LA LIBERTAD?

- Porque La Libertad es el Puerto natural de San Salvador.
- Porque es muelle nacional y completamente nuevo.
- Porque es lo más moderno en la Costa del Pacífico de Centro América.
- Porque tiene grúas eléctricas de gran capacidad.
- Por ser el puerto de El Salvador donde más barcos con itinerario fijo llegan procedentes de puertos Europeos y Americanos.
- Por su excelente equipo de lanchas, remolcadores, etc.
- Porque es la vía más rápida y cómoda para carga y pasajeros.
- Porque ofrece un servicio expreso de pocas horas entre La Libertad y San Salvador.
- Por sus amplias y seguras bodegas, para almacenar importaciones y exportaciones.
- Por el excelente servicio que damos con 30 camiones de 5 toneladas, de la mejor marca.
- Porque damos atención personal a toda orden.

AGENCIA SALVADOREÑA.

MUEBLES DE MIMBRE

(POR ABONOS DE 25 COLONES MENSUALES)

A los idos con

LACAS PIROXILINAS Aplicadas con soplete

REPARACION Y PINTURA DE MUEBLES DE MIMBRE

DOCE AÑOS DE PRACTICA LE GARANTIZAN A USTED EL PÉRFECTO ACABADO DE ESTOS MUEBLES.

CASA GINER GREGORI

Talleres y Oficinas: "Quinta Asunción"—Calle de Mejicanos. TELEFONO No. 20 Suc. "LA ESPERANZA".

alt. int.

PAGINA SEIS

CARRETERA EN MAL ESTADO

San Juan Opico, 3 de septiembre de 1932. — Para cambiar de impresiones, darle expansión al espíritu, alejar el tedio y la nostalgia producida por la decepción, para encontrar más reposo y mitigar la pena que nos abruma por la falta de trabajo; un día de estos a las siete de la mañana salimos de nuestras casas con dirección al Sitio del Niño a pie para observar detenidamente los parajes que a nuestra vista se presentaban. — Todo el trayecto fue encantador y agradable a los deseos nuestros porque lo que pensamos fue realidad y, además porque el viaje fue motivo de gratos recuerdos, como por que tuvimos un por qué para describir las impresiones que nos regalaron; (váyase Dios) no se crea que llevábamos "siesta". El lector nos dispensará; pero antes de que (un chucán como dijera mi bisabuela) nos tilden de intrusos, queremos dar constancia que al referir o dar detalles de cómo marcha el trabajo de la Carretera, nos guían tendencias insanas, nada más que cumplir con nuestro deber de ciudadano ya que la Autoridad encargada, no vela por los intereses picanos. — Por eso declaramos que ni excursionistas ni intransigentes; únicamente, deseamos ser órgano difusor para que el Director de Obras Públicas oiga nuestra voz que en forma de crónica le trasmitimos desde ésta, sobre los malos trabajos de reparación y conservación llevados a la práctica en la Carretera Nacional que de Opico conduce al Sitio del Niño. El caporal Wenceslao López encargado de la reparación de nuestra única vía de comunicación, (por los aspectos que presenta la Carretera) nos demuestra su ignorancia crasa en materia de reparación de Carreteras desde luego que, sin tomar en cuenta los primitivos acueductos que existen a la orilla de la Carretera para la corriente de las aguas, ha ordenado la apertura de nuevas cunetas a los lados y al través de dicha Carretera para evadir las aguas por los terrenos adyacentes a la Calle; por otra parte, el barro que forma fango en la citada Carretera, es extraído de su lugar y acumulado en sitios inadecuados; los hoyos que dicha operación deja, son rellenados con cascara o arena suelta y cuando cae lluvia torrencial el material allí invertido es arrastrado por las aguas, luego el desperfecto, intransitable el camino y el trabajo perdido. Ahora bien: no obstante los centenares de colonos gastados, el constante trabajo diario verificado desde hace algún tiempo, ella aún continúa en peores condiciones como cuando NO hay cuadrilla reparadora; es de advertir, la Impericia del Caporal, es su causa. Nuestro deber nos lo im-

DENTOLINA

ANUNCIOS ECONOMICOS

SE VENDEN: Muebles usados, buen estado, casa Colonia Modelo, No. 3. d. h. 22 s. "CASA NOVELA POPULAR", 5° Av. Sur, No. 27. — Depósito de Obras completas, por entregas. — Compramos y vendemos, barato, novelas y revistas, segunda mano. — Lectura Alquilada.

BARATO Se vende un carro Packard en perfecto buen estado y dando grandes facilidades de pago. — Para informes dirijase a la 5a. Calle Oriente, No. 23.

pone y por justicia hacemos esta manifestación para hacer saber a la Oficina del Racer el mal estado de conservación en que se encuentra la Carretera; tanto como porque en estos tiempos de gravísima penuria porque atraviesa el Erario Nacional, es una lástima que el Estado consuma fuertes sumas de dinero en mantener unos cuantos desocupados que pierden el tiempo rellenando hoyos y pretendiendo abandonar el trabajo a las catorce horas. — Se necesita un trabajo que garantice su estabilidad, pues mientras a los trabajos aludidos no se les rellene con balastro todo resultará nulo y por ende deficiente. — Un caporal experto es la base. — Ha sido nombrada la Junta Directiva de la "Asociación Cívica Salvadoreña" a iniciativa del capitán Vicente Carranza y don Maximiliano Criollo, comandante y Alcalde Municipal respectivamente. — De conformidad con los Estatutos de dicha Asociación, el Comandante señor Carranza está procediendo a la organización de los Subcomités de Cantón. — Reina entusiasmo por dicha Agrupación. — Lo lamentable es la falta de Militares en la localidad para que pueda funcionar bien la Directiva. — Iniciamos la idea para que en el presente año el Comité de Festejos Dicombrinos sea independiente de los órganos acostumbrados, es decir, que se organice independientemente de la Alcaldía ya que las condiciones en que está el actual Alcalde depositario con el Pueblo, no es posible llegar a un acuerdo definitivo para la organización de dicho Comité por ser un poco indeseadas sus vistas ante la colectividad. — Por correo en nuestra próxima daremos detalles sobre la fundación de la Cívica y desarrollo de sus actividades. Corresponsal ESPECIAL.

LA MUJER EN SU CASA

Magnífico el número de agosto de esta importante revista, que viene avorazada con la cubierta tirada a cinco colores. La estimación creciente que la dispensan las señoras y jóvenes radica en la selección de su contenido. Entre las páginas más importantes son las de Labores, Mantelerías y Juegos de Cama, con una hoja suplemento con los dibujos a tamaño natural de las principales. Las de modas para señoras, jóvenes y niños muy sugestivas; contienen, además, lindos modelos de blusas de seda. No menos interesantes, las de Ropa interior, completada con una lección práctica de corte de las prendas, ilustradas con muchos grabados; Trabajos artísticos dedicados a la ejecución de flores decorativas de metal; Reforme su casa, Estética, familiar, Economía doméstica, literatura, etcétera. Pida hoy mismo un número de muestra a Editorial Bailly-Bailliere, Núñez de Balboa, 25, Madrid, España, acompañando este recorte con el nombre del periódico y dos cupones internacionales de respuesta, para gastos de envío.

Se vende un carro Packard en perfecto buen estado y dando grandes facilidades de pago. — Para informes dirijase a la 5a. Calle Oriente, No. 23.

PRODUCTOS ERBA FIELES AMIGOS DE SU SALUD

Alpina SORTEO SEMANAL DEL CLUB ALPINA Serie "W". — Sorteo número 25. — Acción número 25. — Gonzalo Ramírez Argueta, San Martín. Serie "W". — Sorteo número 19. — Acción número 102. — José Tránsito Ramírez, Santo Tomás. Serie "X". — Sorteo número 5. — Acción número 31. — Antonio Meléndez, Estación de Occidente, San Salvador. Está para comenzar a jugar la Serie "X", casi todas las acciones están colocadas y se ha comenzado con actividad la colocación de la Serie "Z". San Salvador, 18 de septiembre de 1932. OTTO ROEDER.

MANUEL VICENTE MENDOZA ABOGADO Y NOTARIO Dedicado exclusivamente a su profesión. Calle Arce, No. 65. Teléfono No. 922. alt. int. h. n. o.

SUPLICAMOS A las personas que tienen saldos atrasados en esta Empresa, se sirvan cancelarlos a la mayor brevedad posible para evitarles posteriores dificultades. IMPRENTA FUNES & UNGO.

AGENCIA VICTOR Recordamos a todos los que tienen saldos atrasados en esta Agencia, cancelarlos a la mayor brevedad posible para evitarse dificultades. CARLOS AVILA. mles. j. h. n. o. int

NOTARIADO-Sus Leyes y sus Fórmulas Por GONZALO MIXCO CONTIENE: toda ley relacionada con la cartulación, incluidas las que deben observar los Agentes Diplomáticos y Consulares; las fórmulas contractuales amoldadas a las más recientes innovaciones; el Arancel de Notarios y el del Registro; las leyes de papel sellado y timbres, y las tablas de equivalencias de medidas métricas. Ejemplar: C. 2.00. Puede pedirse a la oficina del autor por correo, enviando C. 2.25 declarados. Santa Tecla, Primera Calle Oriente, No. 5. Media cuadra al Oriente de la Iglesia "El Carmen". alt. int. h. n. o.

Super-Cemento marca "COLOSSUS" Unicos importadores A. & A. FERRACUTI Calle G. Barrios Nos. 85-87.—Tel. 245 Cemento vencedor del concurso verificado por la H. Junta de Fomento de esta capital Ingenieros y concedores, después de un detenido estudio comparándolo con otros cementos dictaminaron a favor del "COLOSSUS" por sus cualidades de RESISTENCIA, ECONOMIA, ENDURECIMIENTO RAPIDO todas mayores a las otras marcas competidoras Para convencerse hay que probarlo. alt. int. h. n. o.

DR. J. ANTONIO PINTO LIMA ABOGADO Y NOTARIO Bufete: "DIARIO LATINO" Teléfonos 3-4-2 y 1-1-9-6.

FAJAS PARA TRASMISION DE CUERO, HULE, LONA y PELO DE CAMELLO. Todas de alta calidad. Precios razonables. Borghi, B. Daglio & Co. TELEFONO 7-3-5.

PRIMER CONCURSO DE MECANOGRAFIA EN EL INSTITUTO "CENTRO AMERICANO DE SEÑORITAS Se llevará a cabo el último del corriente mes BASES 1—Es obligatorio para las alumnas del Tercer Curso de Comercio; 2—Las tipadoras se presentarán con el teclado tapado; 3—Se corregirán los trabajos tipados, según las tablas de Mhartin y Guix; 4—El jurado que calificará las pruebas dará a conocer el resultado el mismo día; 5—La calificación de cada una será el promedio con que se presentará la alumna al Instituto Nacional, en los exámenes finales; 6—Las que, a juicio del jurado, se consideren aptas como mecanografistas, se les otorgará el diploma respectivo, en la clausura del año escolar del plantel. EJERCICIOS A QUE SE SOMETERAN LAS CONCURSANTES 1—Ejercicios mnemotécnicos: a)—Repetir una palabra. b)—Repetir una frase. c)—Repetir el alfabeto. 2—Ejercicio al dictado. 3—Copia de un texto cualquiera. 4—El ritmo mecanográfico. Próximamente daremos más informes referentes a este importante torneo. GIL

VINO S. RAPHAEL TÓNICO - RECONSTITUYENTE - DIGESTIVO Prescrito en ANEMIA, CLOROSIS, DEBILIDAD De un sabor exquisito. Enfermedades del Estómago. Recomendado a las personas de edad, a las jóvenes y a los niños. Delicioso como vino de postres. Solo el VINO SAINT-RAPHAEL auténtico lleva en el póster el sello de la Unión de los Fabricantes y un medallón de metal anunciando el Círculo, firma Saint-Raphael en rojo en la marca de fábrica. Compañía du VIN SAINT-RAPHAEL en Valence (Drôme) Francia

LOS NIÑOS SON LA ALEGRIA DEL HOGAR MANTENGALOS CONTENTOS Cómprales Calzado REX Frente al Diario Latino Teléfono No 10-59

LA MARCA ERBA ES UNA GARANTIA

CARGOS INVE-ROSIMILES

He leído en el Suplemento de la Revista "Actualidades", ataques rudos al señor Gobernador Político de este Departamento, y como los hallo carentes de veracidad, protesto indignado ante semejante atropello. Bien sabido es no sólo en esta ciudad sino en la capital, que el coronel Ciudad Real es persona que pesa en el campo de la cordura, de la honradez; des de luego, no es merecedor de tales calumnias, antes bien, tenemos ya los hijos de esta ciudad serrana, mucho que agradecerle. — A él se debe la obtención del motor para instalar la luz, dadas sus gestiones ante el primer magistrado de la nación, general Max. H. Martínez, y muchas mejoras más. El señor coronel Ciudad Real es hombre de obvia inteligencia y así, capaz para el desempeño de su alto cargo. — Ojalá que su permanencia entre nosotros sea larga, para prosperidad y bienestar de Sanstepeque. Dionisio VELASCO POR EL LICEO JORGE LARDE Labor de Cultura Artístico-Escolar La Junta de Padres de Familia del Liceo Jorge Lardé, está laborando con energía y entusiasmo. Trata de organizar una Velada con muy bien seleccionados números de arte y escolares, para fecha próxima, habiendo encontrado de parte de los elementos que ha excitado con la finalidad de que participen en esa velada, no sólo un entusiasmo alentador, sino que una actividad muy recomendable justificado por el laudable propósito que persigue la Junta de Padres de Familia, como es hacer justicia a las tareas educativas de las Profesoras doña Antonia viuda de Lucha y señorita Amparo Casamahuapa, Directoras Fundadoras del Liceo Jorge Lardé, plantel que tiene una bien organizada sección de kindergarten, con resultados muy halagüeños. Muchos Padres de Familia, que no habían asistido a las sesiones primeras, al conocer los móviles perseguidos, y ver el entusiasmo de los que laboran, no han querido permanecer aislados, y han llegado con puntualidad a poner, decididos, su concurso de buena voluntad. La Directiva provisional, excitó a la Junta de Madres de Familia, para hacer una sola Sociedad. Las señoras, inmediatamente accedieron a la fusión; de manera que, ahora la Junta, con la reunión de todos los Padres y Madres, ha adquirido mucha fuerza, y mayor radio de acción. Para darle forma a todos los proyectos, de que ha estado conociendo, celebra SESION DIARIA a las CINCO de la tarde, en el local del Liceo Jorge Lardé, situado sobre la 5ª calle Oriente, cana número 53. Es de verse el entusiasmo que entre los educandos del Liceo, ha despertado la organización de la Función o Velada. Todos quisieran tener número, todos quisieran ser artistas, para poder participar individualmente en ella. Hasta un chiquitín, encantador que apenas cuenta de dos a tres años, quiere cantar. "En la tierra de Borinquen..." Cronista de la JUNTA.

VIAJEROS A SANTA TECLA Por su comodidad y seguridad para viajar, busquen siempre las camionetas números 2042, 2414, 2009, 2039, 2140, 2181, 2030. Se hacen viajes especiales a toda hora atendidos al momento. LADRILLOS de CEMENTO TIPO CORRIENTE A C. 55 EL MILLAR —donde— A. & A. FERRACUTI Tel. 245 - Calle G. Barrios, 85-87 (Puente Arce)

SAL DE FRUTA ENO FACILITA LA DIGESTION La mala digestión se aliviaprontamente y sin peligro tomando un vaso de agua con una cucharadita de "Sal de Fruta" ENO, el salino efervescente de fama mundial. Insista usted en que se le dé ENO ES LO MEJOR

MIRE LA VITRINA de la FARMACIA "COSMOS".

AGENCIA DE MAQUINAS UNDERWOOD VENDEMOS Y COMPRAMOS. REPARAMOS Máquinas de escribir grandes y portátiles registradoras de todas marcas. Las reparaciones son hechas por expertos mecánicos que han aprendido en las fábricas de E. U. A. Trabajos garantizados. — Tel. 13-26. Cia. Mecánica Comercial. 1ª Calle Oriente 4 Av. N.

Hermosee Su Cutis con Cera Mercializada Aplique abundantemente Cera Mercializada en la cara cada noche antes de retirarse y convénzase de sus notables efectos como un restaurador de belleza de la piel. Penetra bien en los poros, haciendo expeler todas las impurezas y residuos de grasa. Hace desaparecer la palidez, manchas y otros defectos. El cutis se blanquea y suaviza y su cara por completo aparece como un pétalo hermosos y delicado. La Cera Mercializada ayuda a descubrir la belleza oculta. En todas las boticas y droguerías.

GABINETE FISIOTERAPICO DEL DOCTOR DAVID ESCALANTE

Tel. No 1-6-1. Calle Arce, No 34. Oficina en Santa Tecla. Portal Norte del Mercado, contiguo al Dr. Cayetano Angel.

EL MAS COMPLETO DEL PAIS PARA SERVIRLE MEJOR Y EL MAS CONSIDERADO CON SUS CLIENTES POR SUS PRECIOS EQUITATIVOS.

Enfermedades curables con corriente: Gota, Neurosis varias, Histeria, Neurastenia, Bocio Exoftálmico, Neuralgias, Ciática, Anemia Cerebral, Parálisis, Zumbidos de Oídos, Vaginismo, Vómitos, Hipo Rebelde, Neuritis, Reumatismo, Anquilosis, Lumbago, Jaqueca, Mielitis Nervus, Angiomas, Várices, Adenitis, Hemorroides, Leucemia, Inflamación y Tumores de la Matriz, Hemorragias, Reglas dolorosas, Estrechez de la Uretra, Prostatitis, Orquitis, Impotencia, Ejaculaciones Seminales, Insuficiencia de la Secreción Láctea, Incontinencia de la Orina, Prurito, Eczema, Urticaria, Lúpus, Acné, Queloides, Esclerodermia, Epiteliomas, Verugas, Tiñas, Hiperhidrosis, Litiasis, Obesidad, Enfermedades de la Nariz, Sordera, Tuberculosis, Tos, Asma, Constipación, Oclusión Intestinal, Inflamación del Bazo, Prolapsos, Calvicie, Enfermedades de la vista, etc., etc. Tratamiento radical sin operación, de Abscesos, Forúnculos, Inyecciones Hipodérmicas Infeccadas, Ganglios, Extirpación de Lunares y del pelo, Cálculos Hepáticos, Estrechez Amigdalitis, Craneluciones de la Garganta, Próstata, Impotencia, Incontinencia nocturna de Orina, Parálisis, Reumatismo, Hemorroides, Tumores de la Matriz, Desviación de la Matriz, Epilepsia, Esterilidad y Arterioesclerosis. Posee toda clase de aparatos para aplicaciones eléctricas, irradiaciones, vaporizaciones, gimnasia médica mecanoterapia. Aparatos portátiles para aplicaciones a domicilio inclusive Rayos X.

SE VENDE
La casa No. 9 - 14a. Av. Norte, contigua al Restaurante "La Selecta" - Entenderse: casa No. 20, Av. España. alt. int.

BANCO DEL PUEBLO
El Viernes 7 de Octubre se verificará en este establecimiento el **REMATE PUBLICO** de todas las prendas que no estén debidamente referendadas.
EL GERENTE.
San Salvador, Sept. de 1932. alt. h. 5 Oct. int.

HOTEL MIAMI
LA LIBERTAD

Recibe abonados y atiende órdenes para almuerzos y comidas de confianza a precios desde \$2.50 cubierto.
La comida corriente y la cantina tienen precios iguales a la capital.
d. int.

Preparación Brillante
[INDUSTRIA NACIONAL]

Líquido para limpiar toda clase de muebles, especialmente los de mimbre, madera, metal, ya sea blanco o de color, espejos y toda clase de objetos de vidrio. La PREPARACION BRILLANTE también sirve para limpiar automóviles y camionetas; para esto el fabricante del líquido dará instrucciones verbales para su aplicación.
alt. int. h. n. o.

Nos Acaba De Llegar:

Medias de hilo de Escocia, finas, Medias de seda pura, Calcetines para caballeros y niños, en diferentes calidades.

MOSQUITEROS DE LA MAS FINA CALIDAD.

CAMISERIA ESPAÑOLA
Tel. 9-03. ROCA HERMANOS.

El Dr. Joaquín Jule Gálvez

Se complace en ponerse a las órdenes de su antigua clientela y del público en general: Casa No. 47, Av. Independencia, frente a "La Constancia".
DE PREFERENCIA: ENFERMEDADES DE SEÑORAS Partos y medicina general. Llamadas por la noche. CONSULTAS: TELEFONO 7-3-8.
de 7 a 9 de la mañana, de 1 a 4 de la tarde y de 7 a 9 de la noche. Alt. varias h. n. o.

Los anuncios que más se ven, son los que están en la Torre

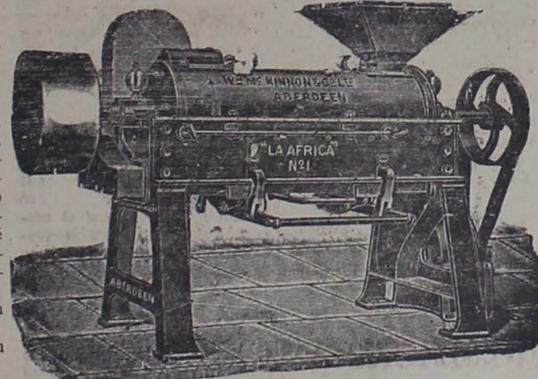
DESCASCADORAS DE CAFE MARCA "AFRICA"

Fabricada por Wm. Mac Kinnon & Cia Limitada, de Aberdeen, Escocia. Establecida en 1758

Fabricantes de maquinaria para beneficiar café, azúcar, etcétera. Instalaciones Hidro-Eléctricas y toda clase de maquinaria para la Agricultura tropical. Despulpadoras con pecheros de goma para corte de café parejo y Secadoras de Café OKRASSA más modernas y sencillas y GUARDIOLA.

Estudios y planos sin ningún cargo.
Entiéndase solamente con JOHN WRIGHT, ingeniero. Hotel Internacional. Apartado Postal, No. 250. Teléfono 225

EMBARQUE CON PUNTUALIDAD. San Salvador.



CALZADO "OAKLAND"

Gran rebaja de precios en el stock
Alta Calidad a Precios Bajos
Frente al Cuerpo de Bomberos. Tel. 1057.



Una escena culminante del film Fox titulado AMARGO IDILIO en que Charles Farrell, por un capricho demasiado cruel del destino, se ve obligado a matar en duelo en el espacio a su mejor amigo; el hermano de su adorada novia.

Todo el argumento de este film es sumamente interesante, como pueden comprobarlo las personas que lo han visto. La rubia belleza de Madge Evans se nos muestra en todo su esplendor y arte.

AMARGO IDILIO se exhibirá el próximo domingo a las 6 de la tarde en el Principal que anuncia, además, para las 10.30 a. m. la gran producción EL HOMBRE Y EL MONSTRUO y como estreno de 9 p. m., un film que estruja el corazón comoviéndolo hondamente: EL CAMPEON, con Jackie Cooper y Wallace Beery.

TABU.

MIRE

LA VITRINA de la FARMACIA "COSMOS".

Biografías rápidas

DAVID TORRENCE

Nació en Edinburg, Escocia, hace 54 años y cuando se trasladó a América pensaba dedicarse a vaquero. Se estableció en Nuevo Méjico, pero encontró que la vida se le hacía muy dura y decidió dedicarse al teatro.

Apareció con Richard Mansfield en Nueva York, y también en compañías encabezadas por tales personalidades como Mau de Adams, Ethel Barrymore, Jane Cowl, George Arliss y Julia Marlowe.

Hizo su debut cinematográfico con Mary Pickford en "The Light that Failed". Otras de sus películas importantes son "The Dawn of Tomorrow", "Disraeli", y "Scotland Yard". Representa el papel de Richard Hale en la producción Fox dirigida por Frank Lloyd, "VIDAS TRUNCADAS" que muy pronto se exhibirá en la pantalla del TEATRO PRINCIPAL.

EL DIARIO LATINO es un diario caracterizado en la vida de toda la Nación salvadoreña y hondamente arraigado en el hogar cuscatleco.

INTERESANTE LOS VECINOS DEL MERCADO DE MEJICANOS ESTA NOCHE

Se quejan de un derrame de agua pútrida que sale del mercado.

En Mejicanos los vecinos del mercado, se quejan, y con razón, de un derrame de agua pútrida que sale del mercado, manteniendo en constante amenaza a la salud de todo el vecindario.

En el interior de aquel mercado, hay un canal. En la parte sur del mencionado canal, echan desperdicios, agua y todo aquello que ya no sirve, pero este tiene un sumidero que subterráneamente conduce al tragante que está en la esquina; no ocurre así con la parte norte, que desagua en la calle, formando una charca inmundicia y una perenne hedencia. Puede apreciarse esto, sobre todo, frente a la farmacia "La Campana". Esta agua pútrida, que lleva quién sabe cuántos microbios, va a dar hasta el río.

En la noche, los vecinos no soportan aquel hedor, como también el de los excausados.

Como es de suponerse, si no se pone remedio a esto, puede surgir una epidemia y, en todo caso es mejor remediar que combatir.

Los vecinos de por aquel lugar, van a elevar una exposición a la Dirección General de Sanidad, como también a otras autoridades a las que compete ver por esta amenaza, para ver si es posible que se remedie aquel mal, favoreciendo de esta manera la higiene y la salud de aquel vecindario.

M. QUIJANO H., Srío. General.

LA MARIMBA ATLCATL SE DESPIDE CON UN BAILE

Hemos recibido la esquila siguiente: "Señor:—La Compañía de Marimbistas "Atlatcaltl" tiene el honor de invitar a usted a un selecto baile que, con motivo de despedida en su gira artística por los países sudamericanos, dará la noche del sábado, 24 de septiembre en la casa que ocupó "La Prensa".

En espera de que nos honrará con su asistencia nos suscribimos de usted sus muy atentos servidores,

Por la Compañía, Victor M. Menéndez, José A. Madrid.

San Salvador, 24 de septiembre de 1932. (Vale un colón).

CALZADO REX
INSUPERABLE
Fino y Elegante
Frente a Diario Latino. Teléfono 10-59.

Los comerciantes duermen sus negocios trabajan por él.

SERVICIOS de Nueva York

DESPACHAMOS correo y flete. Pequeñas encomiendas, compras, diligencias, indagaciones, preguntas, cualesquier molestias, etc., serán prestamente atendidas. Discreción. Honorarios módicos. Datos comerciales, industriales, educacionales y particulares de los Estados Unidos. Comisiones. Con toda carta deben incluirse dos dólares para gastos de contestación inmediata.

Escriba en español a
LA PLATA EXCHANGE INC., 66 BEAVER STREET NEW YORK, N. Y.

FABRICA NACIONAL DE ARTICULOS AHULADOS

OFICINA DE VENTAS
4a. Avenida Norte, No. 47. Teléfono 8-8-2

Especialidad en capas finas para señoras y caballeros a medida del cliente.
Capas de manta y ponchos, etc.
Todo trabajo es garantizado. 15 años de práctica.
Apartado 145. alt. int. h. n. o.

M. E. BAUTISTA & Cia.

Comisionistas—Consignatarios—Agentes de publicidad, atienden esmeradamente las órdenes que se confían a nuestro centro, con proyecciones a las poblaciones de esta zona.

Apartado de correos No. 26. Cables: Bauja. A. B. C. San Miguel, El Salvador, C. A. Lieber's.
d. 8a. h. n. o.

LOS NIÑOS SON LOS REYES DEL HOGAR

Por eso no podrán usar otro calzado que no sea

REX

Frente a Diario Latino Teléfono No. 10-59.

EL DIARIO LATINO es un diario caracterizado en la vida de toda la Nación salvadoreña y hondamente arraigado en el hogar cuscatleco.

—MADRIGAL—

Un audaz ladrón te invoca para perdonar su exceso.
—¿Qué has robado?—Sólo un beso.
—¿En qué rosa?—En tu boca.
—Tu crimen me da sonrojos.
—No hay perdón?—Eso reselo.
—Lo hallaré—Dónde?—En el cielo.
(Y le di un beso en los ojos).

Paráfrasis

Tuve cierto día el privilegio. Si, fue privilegio, ya que al desarrollo de cierto drama sali colmado de triunfo.

Tuve el privilegio de encontrar a la que he dado mi segundo amor.

Cabalmente es mi segundo amor. El primero lo guarda en su pecho la hacendora de mis días.

Venia hacia mí, yo iba hacia ella; sus ojos, más bellos que nunca, semejaban un cielo sin nubes. Ante tal hermosura me senti pecador; pero no rebelde por mi pecado, antes al contrario humillado por el hechizo de su belleza, quise pedirle perdón.

Una vez, impulsado por la codicia, desprendi un beso que florecía en su boca; más de rosas tan divino apenas es desgajado uno de sus frutos, ya ha retoñado otro todavía más ardiente que el primero.

Al invocarle mi perdón, senti su estremecer, senti su inquietud. Por querer saber su sentencia le pregunté: "No hay perdón en tal causa? y me contestó con duda: Temo que no. Me creí perdido en mi ruego. Tenia razón de crearme culpable ya que lo robado no podía devolverlo. Perdí también el tino, el rumbo y todo.

Imploré perdón al cielo en mi locura entregándole el adrezo codiciado al juntar mis labios con él.

Hasta entonces me senti absuelto y al despertar, en mi juicio, después de tal locura, me encontré conque había confundido el cielo con los ojos de mi amada.

TITO CASTILLO.
San Salvador, 14 de julio de 1932.

DENTOLINA

AVISO POSTAL

Se pone en conocimiento del público que a partir del 20 del corriente mes, se formarán en las dependencias de esta Dirección los últimos despachos de la tarde con la correspondencia recibida hasta las 16 horas y 30 minutos (4 y 30 p. m.), los que serán remitidos por los primeros trenes de la mañana a los lugares de destino.

La correspondencia que ocurra posteriormente a la hora indicada hasta las 20 horas (8 p. m.), quedará para formar despachos el siguiente día por la mañana y éstos serán remitidos por los trenes del mediodía.

No obstante, pueden los interesados aprovechar el servicio de oficinas extraordinario de las 4 y 30 hasta las 8 p. m., que se ocupará exclusivamente de formar despachos a dirigir al interior de la República, de correspondencia ordinaria a la cual se le aplique la sobretasa en sellos corrientes de 2 centavos de colón a cada carta o pieza postal. Esta correspondencia incluida en despachos extraordinarios, cerrados por la noche, serán remitidos en los primeros trenes de la mañana del día siguiente, lo que se estima importante y beneficioso especialmente para el comercio y para las personas que tuvieron premura de encaminar brevemente su correspondencia.

DIRECCION GENERAL DE CORREOS: San Salvador, 15 de agosto de 1932.

Si queréis anunciar eficazmente, hacedlo en la Torre de la plaza "7 de Julio". Entenderse con D. MERLOS.

PARIS VOLCAN

Casa Que Más Barato Vende

ACABAN DE LLEGAR LOS MAGNIFICOS

ASENTADORES "ALLEGRO"
para afilar navajas de afeitar.

Cremas, Brochas y Navajas para rasurar.

AGUAS DE COLONIA y LOCIONES de todas calidades.

—PERFUMERIA FINA—

C. BERNHEIM & CIA.
TELEFONO 152

EL DR. FASQUELLE

Participa a su estimable clientela y al público en general, que ha establecido su

CLINICA,

en la 1a. C. P., No. 22 y 3a. Av. Norte, No. 11.
Teléfono 8-7-5. int. alt. h. n. o.

DIARIO LATINO

Año XL — San Salvador, Centro América

Empresa Periodística Salvadoreña

Edificio DIARIO LATINO, Calle Delgado, número 25. Cable y Radio, LATINO. — Teléfono, circulación y anónimos, 3-4-4. — Redacción, 13-56.

1932 SETBRE.

30 Días 30

23

EASES DE LA LUNA
Luna nueva..... el 2
Cuarto creciente... " 7
Luna llena..... " 16
Cuarto menguante... " 24

EL DIARIO LATINO es sucesor del diario EL SIGLO XX, fundado el año de 1890, y del LATINOAMERICANO, fundado el año de 1903. Ambas Empresas se fundieron en una con el título de DIARIO LATINO en mayo de 1905, correspondiéndole, por legítimo derecho, los de antigüedad del primero de los tres, con cuyo propósito se hizo la fusión, el que fue diario desde que se fundó hasta la fecha del traspaso.

La redacción, no se hace responsable por los artículos que aparezcan firmados por sus autores. No se devuelven originales ni se sostiene correspondencia sobre los mismos. Toda correspondencia a la Dirección. No se aceptan artículos con dedicatoria ni seudónimo.

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

—DE—

DIARIO LATINO

EN LA REPUBLICA	De 8 páginas 0.10
Colones	" 10 " 0.12
Un año anticipado con derecho al sorteo 24.00	" 12 " 0.15
Un semestre anticipado 12.00	" 16 " 0.20
Un trimestre anticipado 6.00	Número atrasado, el doble de la edición del día, hasta 15 días después.
Un mes anticipado 2.00	EN EL EXTERIOR
	Oro Am.
	Un año 15.00
	Un semestre 8.00

PRECIOS DEL EJEMPLAR

AVISO

Se pone en conocimiento de los habitantes de esta CAPITAL que ha quedado abierta la inscripción para los aspirantes a CIVICOS Y GUARDIAS CIVICOS en el Departamento Topográfico del Ministerio de la Guerra.

Los interesados pueden presentarse a la Oficina indicada, los días hábiles de las 8 a 11 a. m. y de 2 a 4 p. m.

d h n o int.

500 Ametralladoras y 5.000.000 De Cartuchos

GANDHI LLEVA YA 3 DIAS SIN COMER

Han Pedido a Mac Donald Que Salve De La Muerte Al Caudillo

Se Le Voz Agotado y Su Voz Quebrada. Se Llamó a La Esposa De El



Mahatma Gandhi

Bombay, India, 23. — Radio. — Los nacionalistas indios apelaron a todas las razas y a todas las comunidades ayer para que salvar a la India del desastre por medio de un compromiso que capacite a Mahatma Gandhi para poner fin a su "ayuno a muerte". Gandhi ha entrado en el tercer día de ayuno viéndose considerablemente débil y su voz muy quebrada. El está en una cama, a la sombra de un árbol de mango, al lado de su celda y toma frecuentemente de tres botellas de agua y bicarbonato de sodio, en su lecho. La llamada del médico personal de Gandhi fue transferida a su esposa a Yerawda ayer en la mañana y se le permitió visitar a su esposo. Ella fue sentenciada a un año de prisión, en mayo pasado.

Bombay, India, 23. — Radio. — Las mujeres hindúes han formado una alianza para evitar que Mahatma Gandhi muera de hambre en la prisión y están tratando de llegar a un entendimiento con las autoridades de la India con el objeto de que éstas se dirijan al Gobierno inglés en el sentido de que reconsidere el programa electoral o conceda alguna promesa de modificación para que Gandhi suspenda su ayuno.

MIRE
LA VITRINA de la FARMACIA
"COSMOS".
Lea DIARIO LATINO.

SE REUNIO LA COMISION DE INVESTIGACIONES

ENCARGADA DE DESPEJAR EL INCIDENTE DE VON PAFEN Y EL REICHSTAG

Se hicieron funcionar los discos fonográficos oyéndose la voz del canceller y la del Presidente del Parlamento, ahogadas por los gritos

Berlin, 23. — Radio. — La reunión de la Comisión de Investigaciones para despejar el incidente ocurrido entre el Parlamento y el Canciller Von Papen, se reunió ayer con resultados cómicos, pues se hicieron funcionar los discos fonográficos que sirvieron para registrar y radiodifundir la memorable sesión de disolución y solemnemente se oyeron las voces de Goering y de Von Papen ahogadas por gritos, protestas y otros ruidos, sin distinguirse en absoluto ninguno de los detalles culminantes del incidente, que era lo que deseaba para establecer criterio y proceder en justicia.

Berlin, 23. — Radio. — Hay temor de una seria huelga entre 200,000 mineros de carbón del Ruhr, cuando los mineros se oponen a la reducción del 12 y medio por ciento en los salarios, la que está fijada para el primero de octubre. El obstáculo más grande para que tenga éxito una huelga serían las grandes reservas de aproximadamente quince millones de toneladas de carbón, lo suficiente para muchas semanas.

Madrid, 23. — Radio. — Ha llegado procedente del Ferrol el capitán aviador Iglesias. El objeto del viaje es ultimar los detalles relacionados con la próxima expedición que realizará al Amazonas, el cual será patrocinado por el Estado. El capitán Iglesias visitará a las autoridades y efectuará en Madrid diversas gestiones relacionadas con la expedición.

Mientras el comerciante duerme sus anuncios trabajan por él

DENTOLINA

—Julio A. Contreras-ABOGADO—
—Rafael A. Eguizabal-PROCURADOR—
OFICINA JURIDICO-MERCANTIL, Atiende: Todos los Ramos de ABOGACIA y CARTULACION-DINERO A INTERES. Toda clase de COMISIONES LICITAS - RECLAMOS ante cualquier autoridad.
4a. Av. Norte, No. 1. Entre casa DADA DADA y Zapatería Luis Paz. TEL. 1-0-7-6.
alt. 8a. Pág. h. 5 Agosto.

EL ESTADO DE PARA SE UNE A LAS FUERZAS REVOLUCIONARIAS

NOTICIAS MUNDIALES **DIARIO LATINO** NOTICIAS MUNDIALES
POR EL HOGAR Y POR LA PATRIA

SAN SALVADOR, C. A., VIERNES 23 DE SEPTIEMBRE DE 1932

Boletín Radio -- Telegráfico

BOGOTA, COLOMBIA, 23. Radio.—Destacadas personalidades colombianas del Comercio y de la banca ofrecen su apoyo al Presidente Olaya Herrera para la defensa nacional, poniendo a su disposición grandes sumas de dinero. La prohibición a la prensa de publicar artículos desleales contra la patria fija también que no debe atizarse el conflicto ni acarrear mayores complicaciones por falta de cordura. Un diputado dijo que por lo regular los periodistas echan a la guerra a los pueblos y ellos se quedan en casa haciendo los comentarios.

LIMA, PERU, 23. Radio.—El gobierno peruano ha aprobado un decreto para el empréstito de millón y medio de libras. El producto del empréstito se destinará a la defensa y será destinado a las eventualidades de un posible conflicto con Colombia, como resultado de la ocupación de Leticia por colonos peruanos.

Buenos Aires, 23. Radio.—Ambos, Bolivia y Paraguay proclaman hoy tener en su poder el Fortín Boquerón, donde la batalla se ha desarrollado durante más de dos semanas con grandes pérdidas de vidas.

MOSCÚ, 23. Radio.—La Administración del ferrocarril transiberiano entre los Montes Urales y la Rusia Central, está tratando de crear una oficina principal en Omsk. El Comisario de Transportes Mironov ha sido designado para unificar los distintos sistemas de los ferrocarriles del soviet.

MOSCÚ, 23. Radio.—Se discute la posibilidad de firmar pronto un arreglo con El Japón para venderle petróleo ruso. Cierta correspondencia de prensa en Washington informa que la política japonesa en este asunto, es bloquear el petróleo de los Estados Unidos, cuya invasión en Hawai no le conviene.

LONDRES, 23. Radio.—El buque de salvamento Artiglio ha llegado ayer a Plymouth con un nuevo cargamento de oro, procedente del vapor Egipto, por valor de ciento noventa mil libras.

ROMA, 23. Radio.—El Rey Victor Manuel se embarcará el día 25 para hacer un viaje a Eritrea.

BERLIN, 23. Radio.—La Liga de Valientes ha pedido al Ministro del Interior que autorice la celebración del referéndum para promulgar una ley en virtud de la cual Alemania declararía el no reconocimiento de la validez de las cláusulas militares del tratado de Versalles, proclamando el derecho a reorganizar el servicio militar obligatorio.

WASHINGTON, D. C., 23. Radio.—El Secretario de Estado Stimson ha confirmado que el Embajador Norteamericano en París regresará a Washington a concretar con el Gobierno las negociaciones comerciales entre Francia y Norteamérica.

MADRID, 23. Radio.—El Subsecretario de Gobernación ha manifestado que el Ministro regresará hoy a Madrid y confirmó que el España No. 5 zarpó en la madrugada, de Cádiz, con rumbo a Villa Cisneros, añadiendo que el Ministro tiene pendiente el estudio de los expedientes de algunos encartados en el movimiento sedicioso, creyendo que se producirán nuevas deportaciones.

Los delegados desembarcados de España y que quedarán en la península son siete, a causa de diversos motivos, como enfermedad, ancianidad, etc.

A BORDO DEL TREN ESPECIAL DE ROOSEVELT, EN RUTA PARA SAN FRANCISCO, C., 23. Radio.—El Gobernador

Franklin D. Roosevelt ha entrado a California hoy, después de pronunciar un extenso discurso en Portland Oregon, en el que delineó un programa de 8 puntos.

WASHINGTON, D. C., 23. Radio.—El Ministerio de las conversaciones del Senador David A. Reed con funcionarios británicos y franceses se ha aclarado hoy cuando se supo que él estaba pulando las oficinas de Negocios Extranjeros en Londres y París para saber la manera de como los dos poderes asumirán los tratados Kellogg y el de los nueve poderes, en Manchuria. Los dominios británicos se dice que están urgiendo a Londres para que respalde a la Liga y al Departamento de Estado en insistir con respecto a esos tratados, pero un fuerte elemento conservador en Inglaterra se está oponiendo a una acción que pudiera parecerse a un boicot.

CHANG CHUNG, MANCHURIA, 23. Radio.—Leo Kharakhán Vicecomisario de Relaciones Exteriores del Soviet informó ayer a Koki Hirota, Embajador japonés en Moscú, de la intención que tiene la República soviet de reconocer formalmente al gobierno independiente de Manchukuo en un futuro próximo.

Buenos Aires, 23. Radio.—El Ministro de la Guerra ha desmentido que Argentina haya suministrado al Ejército paraguayo, camiones tanques, cañones y otros materiales de guerra.

Buenos Aires, 23. Radio.—El Ministro de Hacienda ha puesto a la disposición de los banqueros ingleses trescientas ochenta y cuatro mil libras para el pago de los servicios de la deuda externa cuyo vencimiento es el 30 de septiembre actual.

NEW YORK, 23. Radio.—Calvin Coolidge, ex-Presidente de los Estados Unidos aceptó la dirección de una Comisión que investigará la situación ferroviaria y se compromete a recomendar un programa para la rehabilitación, según fue reportado hoy en los círculos informados de Wall Street.

MONTGOMERY, ALABAMA, 23. Radio.—Una ley para permitir la venta de casi cerveza en Alabama fue pasada ayer por la Cámara con 67 a 32 votos. La nueva medida rechaza la ley existente que prohíbe la venta en el Estado de todo aquello que "tenga el sabor, que se vea o que al olerlo parezca cerveza".

LIMA, PERU, 23. Radio.—El Presidente Sánchez Cerro ha expresado su opinión de que es muy remota la posibilidad de una guerra con Colombia, ya que la acción de Puerto Leticia fue un incidente aislado y que en nada tenía conexión con el Gobierno peruano. Añade que El Perú como todos los países del mundo trata solamente de cimentar sus finanzas y de desarrollar una labor interna constructiva.

DETROIT, 23. Radio.—La más alta Orden, que el gobierno italiano puede conferir, es poseída hoy por Henry Ford. "Usted es el Jefe de Trabajo más fiel y más humano del mundo y usted ha hecho amigos a miles y miles de mis compatriotas". Así se le dijo a Mr. Ford cuando la Cruz de Gran Oficial de la Orden de la Corona de Italia le fue presentada por el Comt. Ugo Becci Canani, vicecónsul italiano en Detroit, actuando bajo las instrucciones del premier Mussolini.

WASHINGTON, D. C., 23. Radio.—El Servicio de Sanidad Pública, preparó hoy suero especial para el tratamiento de Mrs. William Borah, esposa del Senador la que está enferma en Boise Idaho, con "parrot fever". El suero será enviado a bordo de un aeroplano correo, esta tarde para Cheyenne.

Madrid, 23. — Radio. — Ha conferenciado el Ministro de Estado con el Gobernador del Banco de España Carabias. Visitó al Ministro el Representante diplomático de Suiza.

CAPTURADOS POR FUERZAS PARAGUAYAS EN BOQUERON

EL FORTIN BOQUERON ESTA EN PODER DE LAS TROPAS BOLIVIANAS

Asunción, Paraguay, 23. — Radio. — El Ministerio de Guerra del Paraguay anuncia hoy una nueva victoria en el Fortín Boquerón, llave de la disputada región del Chaco, en la cual fueron capturadas de las tropas bolivianas que están sitiadas, 500 ametralladoras y cinco millones de cartuchos.

La Paz, Bolivia, 23. — Radio. — El Fortín Boquerón aún permanece en poder de las tropas bolivianas después de casi tres semanas de combatir con fuerzas superiores de parte de los paraguayos, por la dificultad de situar contingentes rápidamente en el Chaco desde La Paz. El sitio del Fortín Boquerón que proclaman los paraguayos no es más que aparente porque nuestras fuerzas no pueden abandonar el campo raso, siendo inferiores en número como se explica anteriormente.

LOS FUNERALES DE JOSE VALDES AYER

EL PUEBLO SANTANECO RINDIO EL ULTIMO HOMENAJE AL GRAN POETA

A las 5 de la tarde de ayer, se efectuaron en Santa Ana, los funerales del gran poeta José Valdés.

Como dijéramos en nuestra edición de ayer, el cadáver permaneció en capilla ardiente en la Redacción del "Diario del Pueblo", del cual el finado fue director literario.

Toda la intelectualidad santaneca, así como amigos del poeta, permanecieron haciendo guardia de honor ante su cadáver, desde las siete de la mañana, hasta la hora en que se le sacó en hombros para ser llevado a su última morada.

A las cinco de la tarde, antes de que el féretro saliera, pronunciaron sentidas oraciones fúnebres frente al "Diario del Pueblo" varios oradores. El poeta Bernardino E. Zamora, despidió el cadáver de José a nombre del "Diario del Pueblo"; Mariano Morán, habló en nombre de "Diario de Santa Ana"; por la Federación de Maestros de Escuelas Santaneas, habló don Santiago Montano Díaz; por la "AMES", habló el profesor don Francisco Luarca; por el gremio de tipógrafos, habló el trabajador Edgardo Salgado y en su carácter particular, pronunció unas sentidas frases el palestino, Miguel Sabané.

Inmediatamente después, el cadáver salió en hombros de personas amigas de Valdés, rumbo al cementerio general. Era un cortejo numeroso, compuesto por personas pertenecientes a todas las clases sociales; la manifestación espontánea del dolor de todo un pueblo por la muerte de su poeta predilecto. Cuando ya el cadáver iba llegando a las afueras de la ciudad, llegó la delegación de la Asociación de Periodistas compuesta por los señores doctor J. Antonio Pinto L., Julio César

Escobar y Joaquín Castro Canizales, y don Ramón Melara Tenorio, amigo de Valdés que quiso acompañarlos.

A la llegada al Cementerio y cuando el cuerpo del aeda santaneco iba a ser depositado en la fosa, Castro Canizales, a nombre de la Asociación de Periodistas, dio un saludo de despedida a Valdés y presentó al pueblo de Santa Ana las demostraciones del profundo dolor que el desaparecimiento de Valdés constituye para la joven intelectualidad salvadoreña. Canizales, antiguo compañero de labores de Valdés, allá por los años de 1922 y 23, no pudo continuar y dejó la palabra al doctor Pinto Lima, quien despidió al poeta en nombre de "DIARIO LATINO, Pinto tuvo frases cariñosas y sentidas para Valdés. Minutos más tarde, el cuerpo del delicado poeta era depositado en la Madre Tierra.

Así se verificó la Apoteosis del más grande poeta de Santa Ana y el más hondo, el más emotivo de los poetas salvadoreños.

Valdés deja obra inédita en prosa y en verso. Su labor de periodista, se hizo sentir y marcó huella, principalmente en su ciudad natal, Santa Ana, de donde no quiso salir más que para el sepulcro, a pesar de que infinidad de veces se le llamó a ocupar mejores puestos en esta capital. Vivió humilde y puro, y fue feliz. El mismo tuvo el valor de decirlo en una de sus más bellas poesías: "Soy una conquista de la Naturaleza..."

Paz a sus restos...

DENTOLINA

BETANOL, se prepara bajo la responsabilidad del conocido farmacéutico doctor Pedro V. Vidales.—8.

La PELUQUERIA LONDRES goza de un prestigio adquirido a costa de muchos años de excelente servicio. Sea usted uno de sus clientes. (1)

tóricas, que ha merecido justos elogios.

EL SALON 'KURSAAL'

tiene el gusto de participar a su distinguida clientela que continúa funcionando sin interrupción el Restaurante, Dancing y Salón de Recreo, donde como siempre esperan sus gratas órdenes.

Nicolás Hernández,
ADMINISTRADOR.